RUSSIAN-MENNONIPE I MIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #1: Tape #1, sides A and B (105 minutes) Interviewee: MARTENS, Cornelius, born 1892. Interviewer: Penry Paetkau Date: Tuesday, May 25, 1976. Place: 380 Joseph St., New Hamburg, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A . 00-01 Introduction 01-05 Biographical data; Forstei service 05-12 Government: -liquidation of land -protest and attempted "Holländerei" 12-18 Revolution: -Kerensky, Stalin -concern to preserve life 18-21 German army occupation 21-24 under the White army 24-27 under the Red army 27-32 Emigration: -B.B. Janz American aid: -Miller 32-37 Economic conditions: -under Lenin and Stalin -starvation; little hote 37-53 Emigration: -process and procedure -personal feelings and reflections -trip out of Russia; on the boat 53-55 Arrival in Canada: -Quebec city -feelings upon arrival End of Side A Side B 00-10 Early years in Ontario -on the farm, other jobs -comment on Premier Bennett 10-13 Own harnass and shoe repair shop 13-15 Influence of experiences on the family 15-20 Attending a Luthern church 20-22 Reiseschuld 22-26 Attitude of Canadians to immigration, immigrants, Russia 26-30 Jacob H. Janzen 30-37 Learning the language; education of children 37-40 Remembering the past 40-45 Interviewer's comments and evaluation End of Side B

:

. 1

RUSSIAN-MENNONITE INMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

2. it m

Tape #2, sides A and B (110 minutes) \bigcirc Interview #2: Interviewee: THIESSEN, David, born in March, 1894. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, May 26, 1976. Place: 32 Elgin Street, Waterloo, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introdution 01-04 Biographical data; Forstei service 04-08 Revolution: -welcomed by many -coming of the Germans 08-11 Deasant unrest in 1910 11-14 Makhno raids and flight to Crimea conditions under the Bolsheviks 14-19 19-22 in the White army 22-29 Economic conditions after the Revolution 29-34 Emigration: -getting Reisepass -no hope for Russia 34-37 Government: -Lenin, Trotsky, Stalin -local gov't. 37-40 Religious life: -worship with the MB's 40-49 Emigration: -process -leaders The trip 49-54 54-60 in Canada: -arrival -on the farm in Manitoba End of Side A Side B 00-17 in Canada: -first weeks on the farm -"Be careful, the people here want to take advantage of you." 17-22 Attitude of Kanadier to Russländer re: Sebstschutz 22-24 Patriotism in Russia; freedom in Canada 24-31 The Depression 31-35 Church life: -first church -with the MB's 35-41 Jacob H. Janzen 41-45 Canada becomes"home" 45-50 Interviewer's comments End of Side B

RUSSIAN-MENNOFITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

our print source

Interview #3: Tape #3, sides A and B (111 minutes) \bigcirc Tape #9, sides A and B (117 minutes) \bigcirc Interviewees: NICKEL, Cornelius, born 1902 Agatha, born 1904 Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, May 26, 1976. Flace: 6 Dietz Ave. N., Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) of part #1, Tape #3 Side A 00-01 Introduction Biographical information 01-07 07-17 War and Revolutionary experiences 17-24 Politics: -attitude toward the Tsar -under Kerensky 24-47 Experiences under Makhno 47-49 Changes in education 49-60 Relationship with Russian peasants End of Side A Side B Treatment of peasants, cont' 00-04 04-15 Revolution: -changes in government -civil war -affiliation with Reds and Whites -tax system 15-21 Disruption of society and moral standards 21-23 Selbstschutz 23-28 Disruption of society, cont. Famine 28-35 Post-revolutionary experiences: -economic conditions -foreign aid 35-45 Emigration: -concern for -leaders -process 45-51 Interviewer's summary and evaluation Other documents End of Side B

...more

Interview #3. Part #2: Tape #9, sides A and B (117 minutes) Date: Tuesday, June 8, 1976. SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction Emigration: -trib out 01-06 -medical inspection 06-10 Reiseschuld: A.R. Kaufman 10-20 Emigration, cont. 20-31 Arrival in Canada: -quarantine (Mrs. Nickel) -billeting out with the Mennonites Early days in Canada (Mr. Nickel) 31-52 (for more detail see also his Personal Reminiscences on microfilm in the archives) Learning English 52-57 57-60 Lonliness and homesickness for Russia End of side A Side B 00-01 Homesickness cont. 01-11 Church and religious life: -MB's out west -Russia and America -American evangelist Herbert Hoover in Russia 11-17 Immigrant churches in Ontario -progressive and conservative The Ministry in Russia 17-23 23-28 Immigrant churches: -Vineland, J.B. Wiens -Waterloo-Kitchener 28-37 J.H. Janzen 37-41 Back in Russia: -the ministry -the poor people Comments on the contemporary situation, esp. nolitics 41-49 Solf-government in Russia; emphasis on authority 49-53 53-57 Interviewer's comments and evaluation End of side B

RUSSIAN-MEINONITE IMMICRATTS

of the 1920's (Ontario)

Interview #4: Pape #4, sides A and B (120 minutes) Interviewee: CLASSEN, Alex, born 1898, died 1976 Interviewer: Fenry Paetkau Date: Thursday, May 27, 1976. Place: 175 David Street, Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-09 Biographical data: -in the Selbstschutz -in the White army 09-17 Attitudes toward the Tsar, the Russian homeland 17-19 German liberation 19-32 Political: -White army -Provisional Government -Lenin, Trotsky -Soviet Covernment 32-41 Military service: - the White army -the Red army 41-48 Conditions after the Revolution 48-56 Emigration: -leaders -Trotsky -process and procedure -feelings toward Russia 56-60 Interviewer's comments End of Side A Side B 00-09 Emigration con't. 09-14 Arrival in Canada: -feelings, first jobs -relations with Kanadier 14-16 Flashback to Russia: why we left 16-27 Life in Canada: -the language, at work -Reiseschuld -the first Christmas in Canada 27-39 As an artist: -the "Group of Seven" painters club (including Woldemar Neufeld) 39-44 adjusting to Canadian life: almost deported 44-51 Church life: -Luthern church -Mennonite church and J.H. Janzen 51-53 Attitude of Canadians 53-60 Personal feelings about Canada, Russia, Communism End of Side B

of the 1920's (Ontario)

Interview #5: Wape #5, sides A and B (118 minutes) COInterviewee: PEPERS, Gerhard, born 1903, & Felen, born 1904. Interviewer: Henry Paetkau Tuesday, June 1, 1976. Date: Place: 24 Rex Drive, Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Intoduction 01-21 Biographical data: Mr. Peters Mrs. Peters -saved by American aid -as a teacher 21-26 Attitude toward the Tsar 26-37 Revolution: -fear dominates -political scene -attitude of Canadians -land confiscation -landless Mennonites 37-44 German occupation Selbstschutz 44-50 In the "German Battalion" of the White army 50-60 Conditions after the Revolution: -contemporary comments -fear -economic situation -religious life End of Side A Side B Emigration: -reasons 00-08 -process -marriage process -feelings toward Russian people 08-10 New Economic Policy 10-16 American aid 16-24 Arrival in Canada: -divided into groups -work 24-32 Attitude of Canadian Mennonites to them 32-45 Early years: -working for various farmers -church -relationship with MB's -J.H. Janzen 45-48 Reiseschuld 48-50 Acculturation 50-52 Impact of these experiences 52-58 Interviewer's comments and evaluation End of Side B

of the 1920's (Ontario)

Tape #6, sides A and B (101 minutes) Interview #6: NEUFELD, Wera, born 1902, Olga, born 1904, Interviewees: Alice, born 1907. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, June 2, 1976. Place: 136 Dawson St., Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-08 Family Background Relationship with peasants 08-11 Attitude toward the Tsar 11-30 Revolution: -loss of land -German occupation -Selbstschutz -White army 30-37 Conditions after the Revolution 37-45 Emigration: -leaders -process -attitude 45-50 Arrival in Canada 50-53 The first years 53-58 Acculturation 58-60 Reiseschuld: A.R. Kaufman End of Side A Side B 00-03 Worship in first years 03-09 Attitude of Canadians 09-18 Church: -with MB's -services 18-25 J.H. Janzen: -"the right man" -in Russia -as playwright and author 25-28 Life in Russian villages 28-31 Adjustments in Canada 31-37 Survival in Russia 37-38 Attitudes: -political -toward the past 38-41 Interviewer's comments and evaluation End of Side B

of the 1920's (Ontario)

Interview #7: Tape #7, sides A and B (100 minutes) Interviewee: DICK, Jacob P., born 1905. Interviewer: Henry Paetkau Date: Thursday, June 3, 1976. Place: 185 Marshall St., Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-06 Biographical information 06-12 Emigration: -reasons -process -feelings 12-20 New Economic Policy: changes that resulted 20-25 Relationship to Russian peasants 25-29 Politics: -attitude toward the Tsar -political attitudes of Mennonites 29-35 Conditions after the Revolution; Changes in education 35-45 Emigration: -process -the trip 45-58 in Canada: -arrival -buying and working a farm -first impressions and feelings 58-60 Attitude of Kanadier End of Side A Side B 00-01 Depression 01-08 Immigrant church: -organization -J.H. Janzen 08-11 Education 11-13 Relations with MB's 13-18 Acculturation 18-22 Attitudes of Kanadier: -Selbstschutz -alternative service in WW II 22-30 Politics: -Canadian government -Germanism, Hitler, World War II 30-33 Reflection on experiences 33-40 Interviewer's comments and evaluation End of Side B See also the microfilm copy of the manuscrip My Father, Peter J. Dick, 1873-1952 for further information. restruction on the use of this material.

of the 1920's (Ontario)

Interview #8: Tape #8, sides A and B (115 minutes) Interviewee: UNRUH, Cornelius, born 1902. Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, June 7, 1976. Place: 208 Stanley Drive, Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-02 Biographical information 02-05 Alternative service 05-09 Anti-German sentiments 09-11 Relation to peasants 11-14 Patriotism of Mennonites 14-20 Revolution: -factors in -Kerensky, Lenin 20-26 Makhno and the Selbstschutz 26-33 New Economic Policy: -change in conditions and attitudes -reversal under Stalin 33-37 The armies: -White army -Red army 37-42 post-Revolutionary conditions: -famine and survival -a miracle 42-46 Driving for the armies 46-52 Emigration: -reasons -leaders -God's hand 52-57 Politics: -Trotsky -attitude toward 57-60 Ingenuity under adversity End of side A Side B 00-05 Emigration and arrival in Canada 05-12 Relationship with Kanadier 12-16 Acculturation Reiseschuld 16-23 Early years in Canada 23-33 Immigrant church: -with MB's -J.H. Janzen -meeting with others 33-39 Acculturation; relations with (Old) Mennonites 39-49 Reflecting on the expeiences Interviewer's comments and evaluation 49-55 End of side B

of the 1920's (Ontario)

Interview #9: Tape #10, sides A and B (74 minutes) Interviewee: KLASSEN, Katherina, born 1885. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, June 9, 1976. Place: 468 Elizabeth St., St. Marys, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-08 Biogrphical information 03-20 War and Revolution: -flight to Kuban -to Molotschna 20-27 Emigration: plans and procedure 27-34 Life in the Caucasus and Kuban 34-44 Revolution: conditions and experiences 44-49 Emigration: trip out 49-54 Early years in Canada 54-56 Reiseschuld 56-60 Impressions of Canada End of side A Side B 00-07 Church attendance: -the family -Baptist church 07-09 Reflection on experiences 09-14 Interviewer's comments and evaluation

End of side B

S.

gund, iof

of the 1920's (Ontario)

Interview #10: Tape #11, sides A and B (120 minutes) \mathbb{C}^{\bigcirc} Interviewees: ENNS, Herb, born in 1912 Marie, born in 1912 Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, June 9, 1976. Place: 39 Dupont St. E., Waterloo, Ont. Language: English (note restriction on Release Form) SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-03 Mr. Herb Enns' family background 03-07 Impact of revolution on education 07-09 Family background of Mrs. Marie Enns 09-14 Relationship to Russians 14-18 Local government 18-20 the Tsar 20-23 Politics 23-28 Economic conditions during the Revolution 28-32 German occupation 32-36 Selbstschutz 36-45 Revolution and War 45-60 Emigration: -reasons -process -the trip out End of side A Side B 00-04 The trip out, cont. 04-07 Detention at Southampton 07-12 Arrival in Canada 12-20 Relations with the Kanadier 20-22 Church attendance 22-25 Education 25-36 J.H. Janzen: -progressive -attitude toward WW.II -Aeltester -writer 36-42 Immigrant church 42-57 Church and youth activities: -social life -Lutheran church -(Old) Mennonites 57-58 Reflecting on the experiences 58-60 Interviewer's comments End of side B

cent jer i de mane RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario) Tape #12, sides A and B (120 minutes), Part I \mathbb{CP} Interview #11: Tape #15, sides A and B (118 minutes), Part 2 (1) Tape #19, side A (60 minutes), Part 3 (1) Interviewee: FAST, Jacob C., born 1901. Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, June 14, 1976. Place: 53 Menno St., Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) of Part I, Tape #12 Side A 00-01 Introduction 01-06 Biographical information and family background 06-12 War and Revolution 12-17 German occupation; Makhno activity 17-24 Selbstschutz 24-30 Flight to Crimea: flight from the enemy 30-41 Economic conditions: -during the Revolution -drought and famine 41-60 Military service in the peace-time army, refusal to bear arms, anti-religious activity in the army End of side A Side B 00-10 Military service, cont. Demobilization Reasons for change of attitude toward bearing arms 10-31 -experiences and ideology 31-36 Mennonites and the armies: Red and White 36-41 Relationship with surrounding villages: Lutheran and Catholic 41-50 Politics: -the Tsar -Revolution of 1905 -attitude toward politics in the home 50-54 Father's business 54-60 The February Revolution End of side B

••••more

Interview #11, Part #2: Tape #15, sides A and B (118 minutes) Thursday, June 17, 1976. Date: SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-04 Engagement in Russia 04-22 Family background of Ers. Anna Fast, nee Kickel -settlement in the Samara district (see also the Family History of the Wiebe and Mickel Families for more details. Compiled by Cornelius Nickel) 22-34 Emigration: -the trip -bout with malaria 34-47 Arrival in Canada: -to Vineland -living conditions -reception by Mennonites 47-52 On the farm in Vineland 52-55 Marriage in the First Mennonite Church 55-60 Working on the farm, cont. End of side A Side B 00-06 On the farm, cont. 06-14 Harvesting in Saskatchewan 14-18 Back to Ontario and Vineland 18-21 Move to Kichener 21-23 Attitude toward factory work: J.J. Thiessen 23-26 Immigrant church in Waterloo 26-31 Acculturation, learning the language 31-48 Later years: -Depression -Mennonites in Vineland area -the 30's and 40's 48-52 Church life: -relationship with MB's -W-K United Mennonite Church 52-58 Interviewer's comments; additional material End of side B

••• more

Interview #11, Part #3: Tape #19, side A (60 minutes) Date: Tuesday, July 13, 1976. SUBJECT INDEX (in minutes) Introduction 00-01 Relationship with MB's:-in Ontario 01-06 -in Russia 06-19 Church life in Russia 19-25 Church life in Canada: -immigrant churches and their differences -bishops J.H. Janzen and D.H. Koop Contrversy over recalling $J_{\bullet}H_{\bullet}$. Janzen from Vancouver 25-30 30-39 The Ontario United Mennonite Conference; Janzen and Koop 39-46 Relationship with the (Old) Mennonite Conference 46-48 Attitude of J.H. Janzen toward inter-Mennonite activity 48-51 United Mennonite Educational Institute 51-60 German-English language issue

End of side A

very good provide a deserve RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario) Interview #12: Tape #13, sides A and B (110 minutes) Tape #19, side B (60 minutes) Interviewee: KOOP, Herman, born 1898. Interviewer: Henry Paetkau Date: Tuesday, June 15, 1976. Place: 35 Dunbar St. S., Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Introduction 00-01 01-07 Biographical information and family background -1905 Revolution -church life 07-12 Anti-foreign sentiments Germanism 12-15 Patriotism and the Tsar 15-24 Revolution: -Kerensky -Mensheviks and Bolsheviks -the October Revolution 24-32 German occupation 32-37 Service in the White army 37-41 Father: a very liberal person 41-53 Emigration: -decision to emigrate -process (miraculous experiences) -trip out 53-56 New Economic Policy 56-60 as Industrialists End of side A Side B 80-00 Religious life after the Revolution Miraculous experience and impact on faith 08-16 Emigration: -trip out -feelings -attitude toward Russians, foreigners in Russia 16-25 Early years in Canada: work 25-31 Acculturation: -treatment by Canadians -attitude of Kanadier 31-41 Church life: -with the MB's -organization of W-K Church -J.H. Janzen 41-43 Conrad Grebel College; relations with Canadian Mennonites 43-45 Reflection on experiences; biding Jews in 1905 45-50 Interviewer's comments and evaluation; additional information End of side B

...more

Interview #12, Part II: Tape #19, side B (60 minutes) Date: July 14, 1976. SUBJECT INDEX (in minutes) Introduction 00-01 01-11 Father: -a liberal man -relationship with and attitude toward employees -as business man The family farm implement production enterprise 11-24 24-30 Military service: -medical corps of the White army -inducted into the Red army 30-35 Under Red control: -disarmament -taken hostage and interrogated 35-40 Post-Revolutionary conditions 40-44 Fate of other family members 44-46 Education and work in early years 46-53 The Koop factories: -production of war materials -feelings about it 53-57 Movement of armies during the Revolution 57-60 Survival until emigration End of side B

See also the family history of Mr. Koop and other lines which includes a good portion on life in Russia now on deposit on microfilm in the archives of CGC.

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #13: Tape #14, sides A and B (104 minutes) Interviewee: SCUROEDER, Woldemar, born in 1907. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, June 16, 1976. Place: 40 Cardill Cr., Waterloo, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-05 Family background 05-11 Revolutionary experiences 11-14 German occupation 14-20 Conditions under the bandits 20-24 Armies moving through 24-26 Education 26-35 Economic conditions after the Revolution 35-38 American aid 38-55 Emigration: -process -discussions and plans -medical inspection -the trip 55-60 Arrival in Canada; detention in Quebec End of side A Side B 00-05 Farming in Saskatchewan 05-15 Further education and teaching 15-20 Farming in Canada 20-24 Attitude of Canadians 24-27 Church life 27-32 Politics 32-41 Later years and move to Ontario 41-44 Interviewer's comments

See also the diary <u>Tagebuch von der Reise nach Amerika</u>, 1923 by Woldemar Schroeder

 \sim

RUSSIAN-MERNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

p. A. I

Interview #14: Tape #16, sides A and B (77 minutes) \mathbb{CD} TOEWS, Mrs. Maria, born in 1897. Interviewee: Interviewer: Henry Paetkau Date: Tuesday, June 22, 1976. Place: 65 Bridgeport Rd. E., Waterloo, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A Introduction 00-01 01-02 Biographical information 02-07 Revolutionary experiences 07-13 post-Revolutionary experiences 13-28 Survival in Canada: -starvation -work -unemployment -arrival and move to Ontario 28-32 Learning the language 32-45 Emigration: -process -the trip -medical inspection -feelings on arrival 45-50 Conditions in Russia: -future husband served in White army -harassment after the Revolution 50-55 Experience with the Old Mennonites 55-57 Conditions during early years, cont. 57-60 Impact of the experiences End of side A Side B Conditions during early years, cont. 00-04 04-11 Church life: -organization -J.H. Janzen 11-14 Reiseschuld 14-17 Interviewer's comments and evaluation End of side B

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #15: Tape #17, sides A and B (79 minutes) Interviewee: POETKER, Henry, born in 1904. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, June 23, 1976. Place: 60 Ramblewood Way, Kitchener, Ont. Low German Language: SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-10 Biographical information Revolution: -flight from the bandits Education 10-15 15-19 After the Revolution: -moving from place to place 19-21 Marriage: anecdote 21-23 Comments on emigration 23-29 Relations with Russian peasants 29-39 Emigration: -reasons -process -the trip 39-44 Arrival in Canada: -on the farm in Vineland -working the first years 44-48 Church attendance: -in Vineland -attitude toward Russian immigrants 48-56 First years, cont.: -at Vineland -problems with the language 56-60 New Hamburg: -the church of immigrants (with MB's) End of side A Side B 00-09 Church life: -J.H. Janzen -the small congregation at New Hamburg 09-11 Relationship with ME's: anecdote from Russia 11-15 Reiseschuld Interviewer's comments and evaluation 15-19 End of side B

good in the

of the 1920's (Ontario)

CD Tape #18, sides A and B (113 minutes)- Part I Interview #16: Tape #27, side B only (60 minutes)- Part $II^{C}\mathcal{A}$ Interviewee: WIEBE, David, born in 1901. Interviewer: Henry Paetkau Date: Friday, June 25, 1976. Place: 12 Chestnut St., Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) of Part I, Tape #18 Side A 00-01 Introduction 01-06 Biographical information Education 06-18 Political indoctrination and propaganda in the Red army (1922-24) 18-30 Officer training in the Red army Legal process to obtaining non-combatant status 30-39 Non-combatant service in a military hospital 39-49 Treatment by authorities in 11 eg. death and funeral of one of the Mennonite boys 49-58 Medical conditions Demobilization Relationship with the head doctor: anecdote 58-60 Process of own emigration End of side A Side B 00-13 Revolution: -geographic information -the bandits -attitude to the Tsar -role of Germany in fostering the Revolution 13-18 Attitude toward the Provisional Government 18-26 The landless 26-39 German occupation: -response and attitude of Mennonites, Russians -conditions after departure 39-45 Conditions during civil war: -quartering soldiers -the fighting -the armies 45-50 Mennonites in the armies Selbstschutz and the bandits 50-53 Interviewer's comments and evaluation End of side B

...more

Interview #16, Part II: Tape #27, side B Interviewee: <u>WIEBE</u>, David Date: Friday, July 30, 1976. SUBJECT INDEX (in minutes) Introduction 00-01 NEP: implementation and conditions 01-11 11-34 Emigration: - the trip out -difficulties at the border -refers back to the army hospital -on the boat Early years in Canada: -working as a farm labourer 34-53 -other jobs 53-60 Church life End of the Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANES of the 1920's (Ontario)

Interview #17: Tape #20, side A only (60 minutes) \bigcirc Interviewee: BRAUN, Gerhard, born in 1897. Interviewer: Henry Paetkau Date: Thursday, July 15, 1976. Place: Heidehof, 600 Lake St., St. Catharines, Ont., Apt.#C-110 Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Introduction 00-01 01-05 Biographical information 05-09 Sanitätsdienst in Moscow Service in the White army 09-12 The landed Mennonites and Germans in Russia 12-14 14-16 Anti-German activities 16-22 Pacifism The German battalion of the White army 22-26 Conversation with a Mr. Janzen from Sagradowka who was also present 26-28 Flight out of Russia 28-32 Collapse of White army Post-Revolutionary conditions 32-35 35-37 Early years in Canada Conditions in Russia 37-40 Emigration: -process -destinations 40-46 Early years in Canada 46-50 Attitude of Kanadier toward immigrants 50-57 Working on the farm and attempts at farming 57-59 Attitude toward the church 59-60 Interviewer's comments

of the 1920's (Ontario)

Q \bigcirc Interview #18: Tape #21, sides A and B (84 minutes) dired. BERGEN, Mr. and Mrs. Johann, born in 1896-1977 Interviewees: Interviewer: Henry Paetkau Thursday, July 15, 1976. Date: Place: 59 Glen Park Rd., St. Catharines, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-04 Biographical information 04-07 Emigration to Mexico 07-10 Conditions in Mexico 10-20 The trip to Canada and arrival in Manitoba 20-35 Life in Canada: -working in Winnipeg -settling in Ontario -establishing a business 35-39 Sanitätsdienst Conversation 39-43 Reasons for emigration 43-48 Conditions after the Revolution Conversation Working for the Soviet; deterioration of conditions 48-50 Anti-German sentiments 50-52 Conscription and alternative service 52-58 Revolution and anarchy The Selbstschutz 58-60 Talk of emigration begins End of side A Side B CO-07 Mexico: - the settlement at Yrapuate -conditions 07-12 The trip out of Russia; on the boat 12-16 Treatment as immigrant s in Canada 16-20 General comments about leaving Russia, impact of the experiences and acculturation 20-24 Interviewer's comments and evaluation End of side B See also the microfilm copy of Mrs. Bergen's diary of the trip

to Mexico on deposit in the Conrad Grebel College Archives.

of the 1920's (Ontario)

Nul. KDA. Interview #19: Tape #22, sides A and B (120 minutes), Parts I & II Tape #20, side B (60 minutes), Part II cont. Interviewee: GOERTZ, Henry, born in 1898. Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, July 19 and Tuesday July 20, 1976. Place: Apt.#B-119, Heidehof, 600 Lake St., St. Catharines, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-07 Biographical information 07-09 On being a poor Mennonite 09-22 War and Revolution: -anti-German sentiments -asked to join the bandits -Selbstschutz -Mennonites and Mekhno; suffering -Russian peasants and Makhno 22-25 Attitude toward Government: -the @sar -land liquidation -Kerensky 25-27 Change in attitude toward Russia 27-33 Attitude of wealthy Mennonites in Russia 33-35 In the Selbstschutz 35-39 Misunderstanding of and opposition to the Selbstschutz 39-46 Great men and leaders: B.H. Unruh, Dr. Kytat, J.H. Janzen, E.B. Janz, J.J. Thiessen, David Toews, Ger. Lorenz 46-50 Encounter with police in Kingsville, Ont. upon arrival in Canada 50-54 service in the White army 54-56 Fate of Bandits under the Reds 56-60 In the White army End of side A Side B 00-14 The chaplaincy J.H. Janzen: -incident as a young minister -chaplain for the "Deutsche Battalion" -understanding and concern for his people -principle of nonresistance 14-28 Escape after the collapse of the White army -survival in Crimea -interrogation and release 28-29 Interviewer's comments End of Part I

...more

Part II of Interview #19; Tape #22, side B cont. and Tape #20, side B Date: July 29, 1976

SUBJECT INDEX (in minutes)

29-35 Conditions after the Revolution

35-50 Flight from Molotschna to the Caucasus to escape the Reds

50-60 Settling in Terek: -survival

-hiding from authorities -efforts to escape

End of side B, Tape #22

Side B, Tape #20

00-08 Distinctions between rich and poor in Russia Finding a wife and getting married

08-Work and survival until emigration: farming in Terek 17-44 Emigration: -preparation

> -process of obtaining papers -trip out of Russia, border check -short stay in Rica -feelings upon arrival in Canada

-rich farmers who stayed behind

44-49 Early years in Canada

49-54 Attitude of Canadians toward immigrants

54-60 Early immigrant church

J.H. Janzen

End of Interview

of the 1920's (Ontario)

Interview #20: Tape #23, sides A and B (82 minutes)CDULASSEN, Maria, born 1905 Interviewees: Margaret Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, July 19, 1976. Place: 3 Southdale St., St. Catharines, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information Revolution: -chaos and anarchy 05-32 -Makhno massacre in Sagradowka 32-44 Flight to Moscow, 1929: -preparations -conditions in Moscow -escape from authorities 44-51 Refugee camp in Germany: -conditions -activities 51-55 Attitude toward emigration earlier in the 20's 55-60 Emigration to Canada: -process and procedure -early years in Canada End of side A Side B 00-10 Early years in Canada, cont.: -work -learning the language The Madchenheim in Winnipeg 10-12 12-17 Acculturation Feelings at present 17-22 Interviewer's comments and evaluation

End of Interview

2. e.d

of the 1920's (Ontario)

AD.

Interview #21: Tape #24, sides A and B (96 minutes)

Interviewee: ISAAK, Nikolai

Interviewer: Henry Paetkau

Date: Tuesday, July 20, 1976.

Place: 40 Grantham Ave., St. Catharines, Ont.

Language: Low German

SUBJECT INDEX (in minutes)

Side A

- 00-08 Funeral sermon delivered by Rev. David Epp in Berdjansk at the funeral of Mr. Isaak's father. A copy of this sermon is on deposit in the archives at Conrad Crebel College.
- 08-35 Settling in Reesor, from a tape made by Mr. Isaak for his children recalling the experiences of early days in the Reesor settlement in northern Ontario. The tape is of extremely poor quality but the information fairly good. See also the book on Reesor by John Enns and the Government Report on conditions in the community on deposit in the Archives. Finally, there is also a copy of the constitution "Fuer gegenseitige Unterstützung in Feuersanfällen".
- 36-52 Letter to the late Gerhard Wiens, Professor at the University of Oklahoma, an old friend of Mr. Isaak. The conversation is about their former home town in Russia and common acquaintances.

End of side A

Side B

		2 °
	Biographical information	
	Life in St. Petersburg	.1
07-15	Revolution: -outbreak and attitude toward	5
	-conditions during	
	-conditions afterwards	
15-18	Emigration: -process and procedure	
	-reasons	~ 0.1
18-20	Early years in Canada	
20-20	The Reesor settlement: -purpose	ý.
	-conditions	۰.
	-reasons for failure	
	-church life	
	-reflections on this endeavour	
28-36	Interviewer's comments and evaluation; additional materi	als
End of	Interview	

RUSSIAN-MERNONITE IFMIGRAMPS

of the 1920's (Ontario)

Interview #22: Tave #25. sides A and B (93 minutes) HUEBERT, Henry, born 1898 Interviewees: Clara, born 1908 Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, July 26, 1976. Place: 35 Tecumseh St., St. Catharines, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 21 close relatives murdered in Steinbach 05-09 09-16 Emigration: flight through Poland into Germany in 1922 16-19 Out-break of WW I: -pro-German sentiments -relationship with Russians 19-24 Feelings toward the Tsar; economic conditions; sufferings 24-33 Service in the White army Subsequent arrest and imprisonment 33-39 Emigration in 1923 39-49 Lechfeld refugee camp 49-53 Process of emigration 53-60 Early days in Canada: -working and paying Reiseschuld -treatment among Mennonites in Man. End of side A Side B 00-10 Early days in Canada cont .: -working as a domestic -attempts at farming -learning the language 10-14 Church life 14-18 Moved to Ontario 18-27 Residence in Cermany, 1939-49; conditions during the War 27-29 Return to Canada 29-33 Interviewer's comments and evaluation

RUSSIAN-MENNONITE ITMIGRANES of the 1920's (Ontario)

Interview #23: Tapo #26, sides A and B (98 minutes) \mathcal{CD} Interviewee: AMDRES, William Sr., born in 1902. Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, July 26, 1976. Place: Creek Road, R.R. No. 3, Niagara-on-the-Lake, Ont. Language: Cerman SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-10 Biographical information 10-14 Emigration of his family in 1926 14-17 Deterioration of conditions in Russia Flight ot Moscow in 1929: -conditions -arrest and interrogation 17-36 Return to Molotschna Hiding from authorities Return to Moscow 36-38 Organization of refugees in Moscow; the leaders 38-39 Reception in Germany 39-45 The fate of farmers The apex of Mennonite prosperity 45-48 Attitude toward the Tsar 48-52 The Russian people; relationship with 52-60 Service in the German Battalion of the White army; its collapse; J.H.Janzen as chaplain End of side A Side B 00-03 J.H. Janzen cont. 03-07 Post-Revolutionary conditions Refusee camps in Germany (Hammerstein) 07-13 B.H. Unruh 13-15 Scene upon arrival in Germany 15-20 Arrival in Ontario; adjustments to Canadian life 20-25 The Russian people and life in "ussia 25-28 First years in Canada: -attitude toward immigrants -work as a farm labourer 28-32 "Die Stillen im Lande"? 32-34 Reception in Canada; time and circumstances change 34-38 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview

of the 1920's (Ontario)

 $^{\rm V}(\mathcal{O})$ Interview #24: Tabe #27, side A only (57 minutes)

Interviewee: <u>STEINGART</u>, Frank, born in 1896.

Interviewer: Henry Paetkau

Date: Monday, July 26, 1976.

Place: 9 Linwood Ave., St. Catharines, Ont.

Language: English

Stor A

SUBJECT INDEX (in minutes)

00-01 Introduction

01-04 Biographical information

04-16 War and Revolution: -impact of outbreak of war -revolutionary conditions -incident of confrontation with Rads as a village official -German occupation -Mennonite response to Revolution

16-20 Selbstschutz

- 20-32 Service as village official under the Red administration -several incidents of confrontation with authorities to protect the seed grain
- 32-36 Illustration of the lack of charity of the Mennonites 36-44
- Emigration: -securing private passports
- 44-47 Early years in Canada
- 47-51 Collecting Reiseschuld
- 51-53 The Depression
- 53-56 Later years: move to Ontario
- 56-57 Further information

End of the Interview

See also the brief autobiography on deposit on microfilm in the CGC Archives

D

of the 1920's (Ontario)

. Interview #25: Tape #28, sides A and B (120 minutes) \mathcal{CD} Interviewee: WALL, Abram A., born in 1902. Interviewer: Henry Paetkau Date: Tuesday, July 27, 1976. Place: 72 Roch ale Dr., St. Catharines, Ont. Language: Eglish and German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-15 Biographical information Conditions under a young Mennonite serving as chairman of 15-18 the local administration 18-24 Mobilization into the Soviet administration; anti-religious sentiments Emigration 24-28 Arrival in Canada 28-39 Factors in leaving Russia: -importance of the land -freedom of religion -feelings toward Russia 39-47 Attitude toward the Tsar and the effect of his demise 47-52 The fatal error: differential treatment of colonists and Russians by the Government 52-58 The plight of poor Russians and the reform movement on their behalf 58-60 NEP End of side A Side B 00-05 NEP cont. 05-08 Differences between Russians and colonists in education 03-12 Changes in local government 12-18 The language problem 18-23 B.B. Janz 23-26 Member of Canadian Mennonite Board of Relief and Immigration 26-33 Attitude toward immigrants in the 20's 33-37 Work on the Immigration Board 37-44 Learning the language 44-52 Canadian politics; government response to immigration needs 52-60 Settlement lands and farms in Alberta Church life and organization of immigrants in Alberta

End of Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #26: Tape #29, sides A and B (102 minutes) (2)Interviewee: WICHERT, Johann J., born in 1897. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, August 4, 1976. Place: Rittenhouse Road, Vineland, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-11 Biographical information Educational system: -changes during the Revolution 11-18 -the teacher -authority of the teacher 18-21 Outbreak of war Outbreak of Revolution: -attitude toward the Tsar 21-26 -conditions during and after 26-28 Selbstschutz 28-31 Canadian Government immigration policy 31-36 Emigration: -process -leaders 36-39 Arrival in Canada 39-45 Beginnings of the Vineland congregation 45-47 Worship with the (Old) Mennonites Elected elder; early years of the Vineland congregation cont. 47-51 **51-**55 Relationship with the MB's 55-58 J.H. Janzen End of side A Side B 00-08 The Ontario Conference: -origins in the 40's -Prediger Konferenz, 1929 and on 08-13 Churches: -beginnings of the Ottawa church -the Port Rowan congregation 13-36 Service as minister to refugees in Europe after WW II, 1947-48 36-42 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview See also the history of the Vineland church published on its Silver anniversary entitled 25 Jahre, Vineland Vereinigte Mennoniten

<u>Cemeinde 1936-1961.</u>

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Tape #30, side only (58 minutes) CDInterview #27: HEINRICUS, Abram H., born in 1902 Interviewee: Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, August 4, 1976. Place: Creeb Road, Box 22, Virnil, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Introduction 00-01 01-09 Biographical information 09-22 Revolution: -outbreak -land liquidation -conditions 22-25 Post-Revolutionary conditions: -American Relief -NEP 25-35 Emigration: -the movement begins -process -the trip 35-45 Early years in Canada: -arrival -moving about looking for work -from one job to another 45-55 Acculturation, reception, finding work ans working conditions during those times generally 55-58 Interviewer's comments and evaluation

End of the Interview

of the 1920's (Ontario)

í

Interview #28: Tape #31, sides A and B (120 minutes) Interviewee: FEHDERAU, Nickolas J., born in 1904. Interviewer: Henry Paetkau Date: Friday, August 6, 1976. Place: 64 Donald St., Kitchener, Ontario Language: Enclish SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-08 Biographical information 08-18 Revolution: -outbreak and conditions -progress of the Revolution 18-28 Land confiscation Catherine the Great and Mennonite settlement in Russia Land confiscation, reaction to and impact of 28-33 The Tsar and his agricultural policies 33-40 The course of the war; anti-Germanism 40-44 German occupation of the Ukraine 44-59 Conditions after their departure: -"reign of terror" by the bandits -Selbstschutz formed -collapse of defences and occupation by troops of anarchists End of side A Side B 00-11 Revolution and Civil War: -movement of the armies -defeat of the White army 11-27 Post-Revolutionary conditions: -religious -economic -arrival of relief -NEP -illustration of inflation 27-36 Emigration: -process and procedure -reasons 36-44 Early years in Canada: -reception -work -attitude toward immigrants 44-53 Church life: -organization of early immigrant church -relationship between GC's and MB's 53-57 Adjustment to Canadian life: learning the language 57-60 Interviewer's comments and evaluation, additional information End of the Interview See also the microfilm copy of Mr. Fehderau's memoirs entitled Skizzen aus Meinem Leben in Russland, 1904-24. on deposit in the Archives.

of the 1920's (Ontario)

AD NO Tape #32, sides A and B (88 minutes) Interview #29: Interviewee: DICK, Abram, born in 1896. Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, August 9, 1976. . Place: 99 Brentwood Ave., Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-10 Biographical information 10-15 German occupation Selbstschutz 15-17 Working for the Reds 17-21 Famine 21-24 Biographical information 24-27 The Tsar: -feelings toward -land confiscation 27-30 Russian peasants; wealthy land owners 30-34 NEP 34-38 Emigration: procedure 38-42 Post-Revolutionary biographical details 42-53 Emigration: -leaders -process -the trip 53-60 In Canada: -arrival and reception -finding work (up to present) End of side A Side B 00-03 Learning the language Church life in Canada and Russia 03-09 GC's and MB's 09-19 Depression: -work -repaying Reiseschuld 19-22 Later years 22-25 Reflection on experiences 25-28 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Server Caller Caller

MJ. 10A Interview #30: Tane #33, sides A and B (108 minutes) Interviewee: REMPEL, Henry P. born in 1907. Interviewer: Henry Paetkau Date: Tuesday, August 10, 1976. Place: 274 Stirling Ave. N., Kitchener, Ont. English Language: SUEJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-08 War, Revolution and Makhno 08-14 Post-Revolutionary conditions: -famine -disease 14-25 Education: -conditions -changes 25-32 German occupation Patriotism and the Tsar 32-39 Civil war: - conditions -impact 39-42 Selbstschutz 42-45 Church life during the civil war 45-60 Emigration: -process and procedure -leaders -the trip out -feelings End of side A Side B 00-04 Emigration, cont.: the trip Early years in Canada: -working 04-10 -learning the language 10-20 First impressions of and adjustments to Canadian life: personal experiences 20-27 Move to Ontario The Depression 27-37 Getting established in business 37-45 Church life Relationship with GC's Interviewer's comments and evaluation; additional information 45-48 End of the Interview

See also the microfilm copy of the manuscript entitled The Story of My Life by Henry P. Rempel on deposit in the Archives of CGC.

of the 1920's (Ontario)

ĊA)

Interview #31: Tape #30, side B only (58 minutes)

Tape #34, sides A and B (51 minutes)

Interviewee: TIESSEN, Henry, born in 1905.

Interviewer: Henry Paetkau

Date: Wednesday, Aurust 11, 1976.

Place: 291 Weber St. E., Kitchener, Ont.

Language: English

SUBJECT INDEX (in minutes)

Tabe #30, side B

00-01 Introduction

01-14 Biographical sketch

14-22 Outbreak of war with Germany: impact

22-31 Treatment of workers Makhno

31-33 Verband der Bürger Holländischer Herkunft

- 33-36 The Tsarist regime
- 36-42 Attitude toward the Revolution Government

42-46 Service as assistant to the presiding officer in Ladekopp

46-48 Ambition to become mechanical engineer

48-56 Improvement in conditions after the famine; impact on attitude toward emigration

56-58 Situation of relatives in Russia now

End of side B +

Tape #34, side A

00-04 Emigration: trip out of Russia

04-08 Arrival in Canada: reception and work

08-11 Distinctions between landed and landless in Russia

- 11-14 Treatment of immigrants in Canada
- 14-17 Teaching at Reesor

17-21 Early years in Canada: -working

-becoming a teacher

21-26 Teaching

26-30 The Depression

End of side A

Side B

00-12 Church life: -in Reesor and later

-relationship between denominations in Ontario and in Russia

12-16 Contemporary religious situation in Russia

16-21 Interviewer's comments and evaluation; additional information

End of side B

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

^A Tape # 35, sides A and B (60 minutes) Interview #32: Tape #36, side A only (29 minutes) KLASSEN, Jacob J., born in 1910. Interviewee: Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, August 11, 1976. Place: 66 Monroe St., Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #35, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-14 Revolution: -banditsand troops moving through -impact -conditions 14-17 German occupation The Tsar 17-19 19-20 Education 20-30 Post-Revolutionary coditions: -famine -relief End of side A Side B 00-13 Emigration: -preparations -feelings -the trip Arrival in Canada: on to the farm 13-18 18-25 Early years in Canada Farming in Manitoba 25-30 End of side B Tape #36, side A Church life: -in Manitoba (with the Old Colony Mennonites) 00-10 -with the GC's in New Hamburg 10-21 The Depression 21-26 Later years 26-29 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview

.

(o orla

j. A

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

very fond Rucoria

02 Interview #33, Part I: Tape #37, sides A and B (62 minutes) Tane #38, side A only (30 minutes) HIEBERT, Henry, born in 1896. Interviewee: Interviewer: Henry Paetkau Date: Friday, August 13, 1976. Place: 37 Jackson Ave., Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #37, side A 00-01 Introduction 01-10 Life on the estate 10-18 Service in the Russian army, 1915-17 18-22 German occupation of the Ukraine 22-24 In the Selbstschutz 24-31 The White army: -offensive against the Reds -defeat . End of side A Side B 80-00 White army, cont.: -Wrangel -building an armoured car destroyer -collapse -attitude toward Mennonites 08-12 In the Russian army (during WW I again) 12-15 Attitude toward the Tsar $15{-}18$ (Relationship with the Russian peasants $18{-}26$ Revolution and anarchy: -under Makhno -under the Red army 26-31 Service in the Soviet administration, 1921-23 -duties as secretary -taxation policy End of side B Tape #38, side A 00-08 Progress and development under the Mennonites in the Ukraine 08-13 Post-Revolutionary conditions; present conditions 13-15 NEP: the chance to emigrate 15-25 Emigration: -process and procedure -the trip 25-30 Arrival in Canada: reception in Waterloo End of side A

....nage 2

Tape #46, side B only (31 minutes) Interview #33, Part II: Tape #54, side A only (19 minutes) Interviewee: HIEBERT, Henry, born in 1896. Date: Friday, August 27, 1976. SUBJECT INDEX (in minutes) Tabe #46, side B Introduction 00-01 Early years in Canada: -reception and adjustments 01-19 -working on the farm, various experiences -as a machinist 19-23 Attitude toward immigrants Learning the language 23-26 Politics 26-28 Conditions re: immigration 28-31 Church life: immigrant church

End of side B

Tape #54, side A

00-06 Church life in Russia

06-14 The Depression: hard times in Canada (and earlier in Russia) 14-19 Interviewer's comments and evaluation; additional information

End of the Interview

See also the microfilm copy of the manuscript <u>Recollections of my</u> <u>Life in Russia</u> by Henry Hiebert on deposit in the archives of CGC. RUSSIAN-MEMMONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

have por d

Interview #34: Tape #39, sides A and B (61 minutes) Tape #36, side B only (14 minutes) Interviewee: KLASSEN, Dietrich, born in 1901. Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, August 16, 1976. Place: 30 Maurice St., Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #39, side A 00-01 Introduction 01-07 Biographical sketch 07-23 Service in the peacetime Red army, 1922-24: -political instruction -life and conditions at the hospital 23-26 WW I 26-31 The Tsarist regime and the Russian people End of side A Side B 00-04 German occupation Economic conditions during the Revolution 04-07 Flight to Moscow: general conditions and reasons 07-09 NEP 09-11 Conditions under the collectives 11-19 Conditions in Moscow, 1929 19-21 Trip to Germany 21-30 Conditions in the MBln refugee camp End of side B Tane #36, side B 00-06 In Canada: -adjustments and reception -working on the farm 06-08 Conversation 08-09 Church life 09-10 Selbstschutz 10-14 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview

٤,

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

in water

Interview #35: Tape #40, sides A and B (61 minutes) \bigcirc Tape #41, sides A and B (60 minutes) CDInterviewee: REIMER, Henry J., born in 1899. Interviewer: Henry Paetkau Date: Wednesday, August 18, 1976. Place: 27 Randerson Ave., Kitchener, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #40, side A Introduction 00-01 01-06 Eiographical information Outbreak of WW I: conditions 06-09 09-16 Revolution: -outbreak -German occupation 16-30 Selbstschutz: -formation and drills -fighting the Makhno -the battle at Blumental against the Reds and the bandits End of side A Side B 00-12 Comment The battle of Blumental, cont. Peace with the Reds and disarmament 12-14 Post-Revolutionary conditions 14-28 White army: -mobilization under Wrangel -the battle -fall and collapse 28-31 Famine End of side B Tape #41, side A 00-07 Famine, cont. Relief 07-10 Land confiscation and division NEP Emigration: -process and procedure 10-20 -the trip 20-24 Arrival in Canada: -reception -work 24-30 Early years A comment End of side A

Interview #35: Tane #41, side B

End of the Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRATES of the 1920's (Ontario)

jert, cop.

Interview #36: Tape #43, side A only (30 minutes) CDInterviewee: REIMER, Mrs. Gertruda, born in 1884. Interviewer: Henry Paetkau Wednesday, August 18, 1976 Date: Place: 51 Brick St., Kitchener, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #42, side A 00-01 Introduction 01-04 Biographical information 04-10 Settlement in Ufa (Davlehanovo) 10-20 The flight south, 1921: -the journey -difficulties getting permission 20-25 Survival in south Russia: -American aid -in Ruckenau and Tiege 25-31 Early years in Canada: -reception in Winnipeg -working -repaying Reiseschuld End of side A Side B 00-04 Conditions among refugees fleeing south (at Stalingrad) 04-11 Outbreak of war and Revolution: -conditions -attacks by bandits 11-13 Attitude toward the Tsar 13-22 Emigration: -process of obtaining passports -the trip 22-30 Relationship with the Russians (Tartars) Life on the estate Incidents of Tartar attacks End of side B Tape #43, side A 00-09 Incidents, cont. 09-14 Reception in Winnipeg: -work -family situation 14-16 Move to Ontario and work on the farms, 1930 16-24 Death of her husband of pneumonia in 1931 24-27 The Depression and repaying the Reiseschuld Later years 27-30 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview

RUSSIAN-MENHONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

in the second

Tape #44, sides A and B (60 minutes) $C\Phi$ Interview #37: Tape #43, side B only (16 minutes) Interviewee: MATHLES, John, born in 1904 Interviewer: Henry Paetkau Date: Thursday, August 19, 1976. Place: 645 Weber St. E., Kitchener, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tane #44, side A 00-01 Introduction 01-12 Revolution: -conditions -murder by the bandits -move from the estate to the colony The Russian people: -their life 12-16 -treatment 16-19 The Tsar: -policies -land liquidation 19-21 Conversation: books (Miracles of Grace and Judgement) 21-24 Famine 24-27 Contemporary situation: Russian Baptist Delegation to Canada, etc. 27-30 Church life after the Revolution Bandits End of side A Side B 00-04 Teaching after the Revolution 04-08 Emigration: -process and procedure -the trip 08-17 In Canada: -reception -work -learning the language 17-23 In Vineland: Church life 23-30 New Hamburg: -conditions -Church life (MB's and GC's together) End of side B Tape #43, side B 00-04 J.H. Janzen 04-08 Adjustments to Canadian life 08-13 The Depression: -conditions -attitudes 13-16 Interviewe's comments and evaluation End of the Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMPIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #38: Tape #45, sides A and B (59 minutes) \mathcal{CD}

Tape #46, side A only (28 minutes) CDInterviewee: KLASSEN, Abram P., born in 1893 Interviewer: Henry Paetkau Date: Monday, August 23, 1976. Place: 47 Dupont St. E., Waterloo, Ont. Language: Cerman SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #45, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-11 Outbreak of WW I: -conditions and treatment in Germany -work 11-22 Internment as an enemy alien in Germany: -conditions and treatment -activities 22-27 Post-war work in a military hospital in Germany 27-31 Return to Russia End of side A Side B 00-03 Return to Russia cont. 03-08 Conditions in Russia (Revolutionary) 08-15 Confrontation with bandits 15-18 Post-Revolutionary conditions 18-22 Emigration: process and procedure 22-28 Looking for work in Canada Later years and family; talks about his faith End of side B Tane #46. side A 00-06 Immigrant church: -with the MB's -JH Janzen (and other ministers) 06-10 Organization of the Waterloo congregation 10-13 Other congregations 13-20 Expansion of George Street (W-K U M Church) Ministers at George Street 20-25 J.H. Jazen as writer 25-28 Interviewer's comments and evaluation End of the Interview

RUSSIAN-MEMPONITE IMMIGRANES of the 1920's (Ontario)

Interview #39: Tape #47, sides A and B (61 minutes) CD Tape #48, sides A and B (62 minutes) CD Interviewee: <u>RECIER</u>, Abram P., born in 1895 Interviewer: Henry Paetkau Date: Tuesday, August 24, 1976 Place: 1 Pine St., Virgil, Ont. Language: English (some German) <u>SUBJECT INDEX</u> (in minutes)

Tape #47, side A

00-01 Introduction

01-08 Biographical information

08-13 Outbreak of WW I: conditions and treatment Attitude toward the Tsar

13-18 Relationship with Russians: churches and schools built for

them

18-29 Land confiscation and anti-German sentiments VBHH: formation and meetings (ec. use of Russian lanc.) Other organizations 29-30 Reolution

End of side A

Side B

00-06 Revolution, cont .: personal involvement and response

06-09 Service in the military during the war

09-16 Experiences in the Sanit#tsdienst

16-19 Local administration during the Revolution.

19-25 Selbstschutz: -organization

-action

25-31 Post-Revolutionary conditions and activities

End of side B

Tape #48, side A

00-05 Post-Revolutionary activities cont.

05-09 VBHH

09-18 Emigration: -efforts begin -meetings 18-22 -process and procedure

22-31 -the trip

End of side A

...more

Interview #39, Tane #48, side B

- 00-05 The trip cont.
- 05-10 Arrival in Canada
- 10-18 Arrival in Acme, Alberta; work on the farm
- 18-20 Collecting Reiseschuld
- 20-22 Other work
- 22-24 Church life
- 24-29 Adjustments and learning the language Working on farms
- 29-31 Interviewer's comments and evaluation; additional information

End of the Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

int int a

Interview #40: Tape #49, sides A and B (61 minutes) Tape #50, sides A and B (56 minutes) Interviewee: FRANSEN, Nick, born in 1907 Interviewer: Henry Paetkau Date: Tuesday, August 24, 1976 Place: R.R.#3, St. Catharines, Ont. Language: Cerman SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #49, side A 00-01 Introduction Biographical information 01-05 Post-Revolutionary conditions: -famine 05-14 14-16 -American aid 16-19 -famine, cont. 19-23 War years Fall of the Tsar and Revolution 23-27 Bandits 27-30 German occupation and Selbstschutz End of side A Side B 00-04 Emigration: reasons Local administration under the Soviets 04-09 NEP 09-21 Emigration: -process and procedure -the trip and detention in Ri a 21-29 Early years in Canada 29-31 Reception of immigrants End of side B. Tape #50, side A 00-04 Relationship with (Old) Mennonites Early immigrant church in Vineland 04-11 Relationship with the MB's: -in Ontario -in Russia -in Kitchener 11-18 Vineland congregation organized 18-23 Ontario Conference Prediger Konferenz 23-31 J.H. Janzen: -as Aeltester -as writer End of side A

Interview #40, Tape #50, side B

00-03 J.H. Janzen: -writer, cont. -as educator

03-11 Language question

Acculturation and patriotism (Canada)

11-13 Sunday School Conference (with the MB's)

13-16 Churches and Bishops

16-21 The Depression: -work

-economic conditions

21-25 Interviewer's comments and evaluation; additional information End of the Interview

RUSSIAN-MENHONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #41: Tape #51, sides A and B (56 minutes) \bigcirc Interviewee: <u>EMNS</u>, Gerhard J., born in 1885

Interviewer: Henry Paetkau

Date: Tuesday, August 24, 1976

Place: #14 Tabor Manor, 1 Tabor Dr., St. Catharines, Ont.

Language: German

SUBJECT INDEX (in minutes)

Side A

00-01 Introduction

01-06 Biographical information

06-09 Outbreak of war: feelings

- 09-15 Outbreak of Revolution
- Service as Sanitäter
- 15-23 Revolution: various experiences and incidents
- 23-25 Famine
- 25-28 Emirration: process
- 28-31 On the estate; the Russian people; local government after the Revolution

End of side A

Side B

- 00-03 Emigration: the trip
- 03-05 Arrival in Canada

05-11 Immigrant church

Organization of Kitchener MB congregation

- 11-15 Work and the Depression
- 15-19 Attitude of Canadians; politics Acculturation
- 19-21 Reflection on experiences
- 21-25 Interviewer's comments and evaluation; additional information

End of the Interview

RUSSIAN-MENFONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

geod in 1909 1977

Interview #42: Tape #52, sides A and B (60 minutes) Tape #53, sides A and B (62 minutes) Interviewee: DUECK, Henry, born in 1902. Interviewer: Henry Paetkau Date: Thursday, August 26, 1976. Place: Lounge of the W-K United Mennonite Church Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #52, side A 00-01 Introduction 01-07 Biographical information Conditions in 1929 07-15 Farming: -estate in Siberia -in the Crimea (wine and many vineyards) 15-19 Outbreak of war The Tsarist regime 19-25 Totalitarian rule in Russia Anti-Germanism 25-30 Post-Revolutionary conditions and activities · End of side A Side B 00-03 Loss of land in Siberia 03-06 German occupation 06-10 Bandits and the Selbstschutz 10-17 In the White army 17-21 Post-Revolutionary experiences 21-29 Famine: -clandestine threshing operation 29-30 -hiding grain from the authorities End of side B Tape #53, side A 00-04 Famine, cont. NEP 04-10 Emigration: -early movements -trip to Moscow, spring 1929 10 - 18-flight to Moscow, fall 1929 -arrest 18-31 -escape -return to Moscow and efforts to emigrate End of side A

Interview #42, Tape #53, side B

00-13	Emigration process, cont.:	-securing documents -obtaining permission
13-23		-the trip out of Russia
23-27	Reception in Germany	*
	Conditions	
27 20	Immigration to Consdo	

27-30 Immigration to Canada 30-31 Comment by Interviewer

End of the Interview

of the 1920's (Ontario)

For the second se

Interview #43, Part I: Tape #54, sides A and B (60 minutes) $\mathcal{C}^{\mathcal{A}\mathcal{A}}$ Tape #55, side A only (30 minutes) OR Interviewees: REMPEL, J. J., born in 1836 Elizabeth, born in 1895 Interviewer: Stan Dueck Date: April 25, 1978 Place: #115 Pleasant Manor Apts., Virgil, Ontario Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #54, side A 00-01 Introduction 01-10 Biographical information 10-12 In the Russian army during W. W. I 12-22 Experiences at the hands of bandits 22-25 The German occupation of the Ukraine 25-30 Bitter hardships of the pre-emigration years End of Side A Side B 00-04 The civil war 04-10 Arrangements for emigration: - the Studiencommission -B. B. Janz -as leader of emigrant group 10-11 Emigration to Kitchener 11-14 About Mr. Shantz, their first Canadian host 14-17 Move to Manitoba 17-21 Mr. Rempel as Vertreter in Grunthal 21-26 Farming in Grunthal 26-29 About the Sommerfelder

End of Side B

...more

Part I of Interview #43 concl.; Tape #55, Side A Date: April 25, 1978. SUBJECT INDEX (in minutes) 00-01 Memories of farm in Grunthal 01-04 Move to Ortario; working in cannery 04-16 The nature of Russians: -Hungersnot -experience with bandits -characterization: song, theft, and faithfulness 16-20 On Czechoslovakians; on the role of bandits in civil war 20-23 Thoughts on Russian Jews 23-28 Help from American Mennonites during Hungersnot 28-30 Blank MAA Part II of Interview #43: Tape #55, Side B and Tape #64, Side A Tape #55, Side B 00-14 As leader in Verband: - in Tiege -B. B. Janz in Kharkov -internal opposition to emmigration efforts -Philip Cornies -experiences in arranging emmigration 14-16 Emmigration; help received 16-20 Memories of Irwin Shantz 20-28 Working for Colonization Board: -collecting Reiseschuld -buying cattle 28-30 About Tiegenhof End of Side B Tape #64, Side A 00-02 Industry and farming in Tiegenhof 02-05 The factions in the civil war 05-08 Story of the "funf Leichen" (murdered Thiessen family) 08-10 The Depression in Canada 10-17 Feeling of connection to Cermany; to Russia 17-19 Feelings on coming to Canada 19-21 Ties to German culture in Canada 21-24 Learning English 24-26 Biographical information on Mrs. Rempel 26-30 Becoming Canadian citizens; feeling about Canada End of Interview

of the 1920's (Ontario)

```
Interview #44, part I: Tape #56, side A and part side B (51 minutes)
Interviewee: HAMM, David, born in 1898.
Interviewer: Stan Dueck
Date: April 25, 1978
Place: #118-D Heidehof, 600 Lake St., St. Catherines
Language: Low German
SUBJECT INDEX (in minutes)
Tape #56, side A
00-01 Introduction
01-05 Biographical information
05-07 War; feelings toward czar; Germany
07-09 Start of the revolution
09-13 Feelings about Kerensky; events of the war
13-18 About Makhno's deeds
18-24 In the White army: -terror of bandits convinces him to join
                          -in artillery
                          -manoeuvres
24-26 More experiences with bandits
26-30 Taken Prisoner by Reds
End of side A
Side B
00-05 Experiences as prisoner of the Red army
05-12 In the Red army: -poses as deserter to save his life
                        -signs up as volunteer in Red army to avoid detention
                        -on leave
12-18 Walks home; illness
18-19 Recaptured by Red army
19-21 As bookkeeper in the Red army
End of part I
```

(77)

Part II of interview #44; Tape #56 side B cont. and Tape #66, side A and side B Date: May 10, 1978 SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #56, side B cont. 21-22 Introduction 22-23 Getting a job in the Red army as bookkeeper In the Red army on the Polish front 23-26 26-28 Hospital inmates killed by bandits 28-30 Leaving the army End of Tape #56, side B Tape #66, side A 00-02 Coming hone from the army; ravages of war 02-10 Experience with post-civil war police 10-11 Obtains official release from army 11-13 Marriage to Maria Funk in 1923 13-17 In the Communist civil service: -attempts to use Mr. Hamm as spy -in co-operative 17-20 On inflation 20-21 The abruptness of change under Russian Government 21-30 In the civil service: -as bookkeeper in formerly Mennonite-owned factories -his brother Henry in civil service -lack of trust between Communists End of side A Side B 00-04 Refuses to spy on fellow werkers; given ultimatum 04-13 Emmigration: -borrows money to pay for passes -via Riga, London, Liverpool -crossed on Montrose; land in Halifax on 11th of Jan., 1929 -to brother's place in Windsor 13-16 Moves to Hanover; works for 14 years hand-sanding mouldings 16-18 Move to St. Catherines 18-24 Paying Reiseschuld 24-26 Working during the Depression 26-28 Helping post-war emmigrees 28-29 Eating habits 29-30 Blank End of Interview

```
RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS
                       of the 1920's (Ontario)
               Tape #57, sides A and B (60 minutes)
Interview #45:
                Tape #58, sides A and B (39 minutes)
             WEIER, John, born in 1909.
Interviewee:
                     Susan, born in 1909.
Interviewer: Stan Dueck
Date: Wednesday, April 26, 1978.
Place: #215 Pleasant Manor, Virgil, Ont.
Language: English
SUBJECT INDEX (in minutes)
Tape #57, side A
00-02 Introduction
02-08 Biographical information
08-10 War; influence of German culture on Mennonites
10-17 Selbstschutz: -organization
                     -method of defense
                     -role of German soldiers
                     -difference between Red army and Makhno
17-25 Famine: - food wasted by roving bands
               -self-rationing of food
               -help from abroad
               -distribution of food sent by Mennonite relief organizations
25-30 Preparation for emmigration: -role of leaders
                                    -land division by Bolsheviks
End of side A
Side B
00-03 Sale of farm
03-13 Emmigration: -train to Moscow
                    -through the Red Door
                    -to Quebec via England
13-17 Arrival in Canada: -feelings on arrival
                          -first winter in Canada
17-22
       Settling in Manitoba
22-23
      Reiseschuld
      Problems with the English Language
23-25
25-28 Mennonite settlement of Lena, Manitoba
28-30 Establishing the church
End of side B
Tape #58, side A
00-12 The depression years
12-15 Move to Niverville
15-16 Lay minister in Niverville
16-17 Buying a farm in Virgil, Ont.
17-21 Contact with Mennonites still in Russia
21-22 Biographical information, Mrs. Weier
22-26 On Makhno's terror
```

26-28 Emmigrated from Russia in 1925 28-30 Reflections on Russia; Canada

End of side A Side B

00-07 Depression Memories 07-09 Interviewer's comments End of tape.

of the 1920's (Ontario)

Interview #46: Tape #59, sides A and B (60 minutes), Part I \bigcirc Tape #64, side B, and Tape #65, side A and part side B (76 minutes), Part II Interviewee: ENNS, Jacob, born in 1898. Interviewer: Stan Dueck Dates: April 25, 1978, and May 9,1978. Place: Creek Rd., Virgil (Box 123), Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #59, side A 00-01 Introduction 01-06 Biographical information 06-08 Russian soldiers receive free supplies from his boss 08-12 As Sanitaeter: -volunteered for extra salary -in bunkers against German air attack -on trains for wounded 12-14 On leave in Kharkov 14-17 Bribes his way out of army; black market dealings 17-19 Acts of sabotage during the civil war 19-25 In Moscow in Oct. 1917: - smuggling flour into Moscow during Revolution -bloodbath in Moscow; mass grave 25-29 Fleeing from bandits 29-30 On mission to get seed End of side A Side B 00-03 In the Selbstschutz 03-10 Service in the White army: -in the 7th Division under Gen. Thiele -training; as machine gunner -fighting with the White army -Mennonites who were wounded in service 10-15 On leave; flight to Schoenau 15-20 White army returns: -from Crimea -Deniken, Wrangel -English interests in the White army 20-30 Emmigration: - start of emmigration -decision to leave -difficulties in obtaining papers

End of Part I

...more

```
Part II of Interview #46: Tape #64, side B, and Tape 65, sides A and B
Date: May 9, 1978.
SUBJECT INDEX (in minutes)
Tape #64, side B
00-01 Introduction
01-04 Illness prevents May 5, 1929 emmigration
04-17 Working in Soviet co-operative: -elected to co-op
                                       -co-op moves to Melitopol
                                       -method of operation
                                       -buying and selling goods
17-19 "I have German blood but a Russian soul"
19-30 Working towards emmigration: - papers brought in order
                                    -Jacob Doerksen, Communist, arranges papers
                                    -more difficulties with papers
                                    -attempts to bribe official
                                    auction sale
                                    -to Memrik
End Side B
Tape #65, side A
00-13 Final preparations for emmigration: -Jan. 1, 1930, Mennonites forbidden to go
                                           -German consulate arranges permission
                                           -further complications
                                           -borrows money for trip
13-30 Emmigration: - to Moscow for visas and tickets
                    -train to Riga; loses baggage
                    -to Hammerstein
                    -has pneumonia at Hammerstein; stays until May 12, 1930
                    -McKenzie King
                    -Benjamin Unruh: known as Father Unruh
End of Side A
Side B
00-13 In Brazil: -given 22 Ha. of land
                  -as cobbler; cutting ebony
                  -fighting communism
                  -prefers Brazil to Canada
13-14 Comes to Canada; to Leamington
14-15 Black market in Russia
15-16 Interviewer's comments
End of the Interview
```

...page 2

of the 1920's (Ontario)

Interview #47: Tape #60, sides A and B (60 minutes) $C_{c} U$ Tape #61, sides A and B (41 minutes) Interviewee: TOEWS, Gerhard, born in 1897. Interviewer: Stan Dueck Date: Tuesday, May 2, 1978. Place: 74 Louisa St., St. Catherines, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #60, side A 00-01 Introduction 01-03 Biographical information 03-12 Before the Revolution: - Communist minority in Dumas -Mennonite patriotism before the war -rise in strength of robber bands -change in loyalty of German-speaking people 12-21 War and Revolution: -Kerensky and the provisional government -Lenin's plan for civil war and terror -political ignorance of Mennonites -German-Ukranian peace -land appropriation 21-29 Civil war: -education interrupted -mismanagement of Collectives -decision by Mennonites to defend themselves -anarchism of Makhno in 1905 -Ukranian government -White army: -beginning of White army -the draft -non-combatant status of Mennonites 29-30 Blank End of side A Side B 00-01 Blank 01-06 White army: -insufficient support by France and England -retreat to Crimea -disbanded in Crimea, 1920 06-07 Red promise of freedom after civil war 07-08 Murderous Red regiment in Crimea 08-10 Dispersion of the White army 10-12 Help for refugees from M.C.C.: Orie Miller, Schlaeger, and Stolzfuss 12-15 Emmigration begins: -Mennozentrum and Studiencommission 15-17 Year as refugee in Baltic states and Germany 17-21 Medical inspection and Lechfeld 21-25 Fate of White army and its leaders 25-30 As group leader in Canada: duties and responsibilities End of side B

...more

Interview #47 concluded: Tape #61, sides A and B SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-03 School system of Russizn Mennonites 03-05 Origin of Low German in Friesland 05-10 Experience in the White army: -military training in school -service in the cavalry -provisioning the army 10-12 German army and Selbstschutz 12-14 As refugee: aid from M.C.C. 14-17 In Saskatchewan: relationship to Kanadier 17-19 Marriage to Elias and origin of unusual Mennonite surnames 19-21 Appropriation and distribution of property by Bolsheviks 21-25 Move to Germany 1939: -severity of Canadian depression -service in the German army on the Russian front 25-26 Return to Canada in 1951 26-29 Hitler's mistakes 29-30 Blank End of side A Side B 00-01 Blank 01-03 Authorship: -Schoenfeld, Heimat in Truemmern, Heimat in Flammen, Hinten der Roten Mauer -Arnold Dyck, Jacob Janzen 03-04 Contact with those still in Russia 04-09 Canadian situation and Politics 09-11 Interviewer's comments End of interview See also Schoenfeld, 1939, Rundschau Publishing House, Winnipeg, Man. Die Heimat in Trümmern, 1936, Warte Publishing House, Steinbach, Man Die Heimat in Flammen and Hinten der Roten Mauer, date of publication and publisher unknown.

of the 1920's (Ontario)

Interviewee: REMPEL, Agatha, born in 1906. Interviewer: Stan Dueck Date: Tuesday, May 2, 1978. Place: 2 Pearce Ave., St. Catherines, Ont. Language: English Interview #48: Tape #62, sides A and B (60 minutes) SUBJECT INDEX (in minutes) 00-01 Introduction 01-06 Biographical information 06-16 War and revolution: -father as C. O. in W. W. I -lost land in 1918 -fled to Molotschna in 1919 -cattle disease brought by Red army -did statistical work for provisional government in Wachmut 16-20 Teaching school; stopped by Red government 20-25 Conditions prior to and leading up to emmigration 25-30 Emmigration: - delay in trip -quarantine in Southampton -to Altona, Manitoba; received by Gerbrandt family End of Side A Side B 00-03 Working in Altona 03-07 Reesor experiences 07-11 Left Reesor; moved to Grunthal area in 1927; were cheated in farm purchase 11-15 Father's death in 1928 15-24 Working and moving 24-25 Reiseschuld 25-27 Learning English 27-28 The church in Grunthal; in Niverville 28-29 On Kanadier; on leaving Russia 29-30 Interviewer's comments End of Interview

of the 1920's (Ontario)

Interview #49: Tape #63, side A only (30 minutes) $\mathcal{C}_{\mathcal{D}}$ Interviewee: BRAUN, Sara, born in 1895. Interviewer: Stan Dueck Date: May 2, 1978 Place: 10 Draper St., St. Catherines, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-03 Biographical information 03-05 Emmigration to Rosthern, Sask. 05-07 Working and paying Reiseschuld 07-10 Going to school in Canada; teaching school 10-15 On school and teaching school in Russia 15-16 Mennonites in Russian society 16-17 Bandits in Russia 17-22 Emmigration: -possibilities -working with refugees -difficulties in emmigrating -A. P. Regier, group leader (see Interview #39, tapes #47 and #48) 22-25 Further biographical information 25-27 Purchase of farm near Hague, Sask. 27-28 Interviewer's comments

End of tape

of the 1920's (Ontario) Interview #50: Tape #67, sides A and B (60 minutes) $\mathcal{C}\mathcal{D}$ Interviewee: BERG, Maria, born in 1887. Interviewer: Stan Dueck Date: May 24, 1978. Place: 2nd Ave. Louth, R. R. #3, St. Catherines, Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) 00-01 Introduction 01-07 Biographical information 07-15 The War: -enmity against Mennonites because of economic disparity -husband was Wolost leader; served as Sanitaer lived with her mother while Mr. Berg was in the service 15-22 Experiences with Makhno 22-28 As refugees in Alau; experiences with bandits 28-30 The German occupation End of Side A Side B 00-01 Beginning of emmigration; Studiencommission 01-07 Help from North America during the famine 07-08 Relations between Russians and Mennonites

08-15 Emmigration: -left in 1923 -husband was group leader on the train -medical examination -through Riga; landed at Quebec; to Morris, Man. 15-17 Met in Morris by Abram Eidse 17-18 About Makhno's bandits 18-23 Early years in Morris; Reiseschuld 23-24 Move to their own land 24-28 Move to Reesor; stayed there 18 years; move to Ontario 28-29 Interviewer's comments End of Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario) Interview #51: Tape #68, sides A and B (56 minutes) $C^{\mathcal{R}}$ Interviewee: ANDREWS, Cornelius, born in 1898. Anna, born in 1900. Interviewer: Stan Dueck Place: 52 Leeper St., St. Catherines, Ont. Date: May 24, 1978. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-10 War and revolution: - to Caucasian front as Sanitaer -German occupation -start of revolution 10-19 Civil war: -fighting for White army; retreat from Moscow to Crimea -Selbstschutz; service in Selbstschutz -chaos in Russia 19-20 Aid from America; end of Selbstschutz 20-23 Feelings on Russian people; Russian-Mennonite relations 23-28 Emmigration in 1925 28-29 On communism 29-30 Blank End of Side A Side B 00-05 Emmigration; arrival in Winnipeg; Directed to Arnaud 05-06 Working for H. W. Friesen on farm 06-13 Experiences with Kleine Gemeinde: - Abram Eidse -necktie and harmony singing in church -helping other Russian Mennonites -generosity of Kleine Gemeinde 13-15 Depression memories 15-20 Opinions: - on having come to Canada -on Germany; Hitler -on Jews; on rich people -on travel 20-25 Paying Reiseschuld; helping others immigrate 25-26 Interviewer's comments End of Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #52: Tape #101, sides A and B (60 minutes) \widetilde{CP} Tape #102, side A only (30 minutes)

Interviewees: DRIEDGER, N.N., born in 1895

JANZEN, Jac. D., born in 1895

Interviewer: Henry Paetkau

Date: August 22, 1977

Place: R.R. #4, Leamington, Ont.

Language: German

SUBJECT INDEX (in minutes)

Tape # 101, side A

00-01 Introduction

- 01-06 Biographical Information
- 06-15 Early years in Canada

15-29 Organization of the United Mennonite church: - Jac. H. Janzen

- Mr. Driedger is elected elder in Leamington
- separation of the M.B. church
- why 1932 conference was not held
- connections between Reesor, Essex County, and Kitchener
- ministers' conference

End of side A

Side B

00-04 The function of the Predigerkonferenz; Jac. H. Janzen's role 04-11 Difficulties in serving the new church 11-14 Youth activities in the church 14-20 Increase in education: - intermarriage with non-Mennonites - drift from tradition 20-30 Anti-German sentiments and activities during W.W. 2 End of Side B Tape #102, side A 00-14 W.W. 2: - Rev. Janzen's house searched by police - the Deutsche Bund - Mennonite pro-German sympathy - youth and the army 14-21 The Vertreter Versammlung: - Reiseschuld question - discord between the church and the Versammlung - B.B. Wiens and Elder Janzen

21-25 The Sunday school teachers' conference 25-30 M.B. - U.M. relations after split

End of the Interview

See also Interview #59 with Rev. Janzen and Interview #66 with Altester Driedger for further information and biographical sketches.

of the 1920's (Ontario)

Interview #53: Tape #70, sides A and B (60 minutes) Interviewee: DUECK, H. J., born in 1899. Interviewer: Stan Dueck Place: #215 Tabor Apartments, 3 Tabor Dr., St. Catherines, Ont. Date: May 29, 1978. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-09 Service in the Sanitaetsdienst 09-12 The Selbstschutz: -in the cavalry -people they protected most critical of Selbstschutz 12-15 Father loses land; marriage 15-16 On dislike of ministers 16-17 The German occupation 17-22 Feelings on Russians: -characteristics of Russians -father beloved by Russian people 22-24 On the czar 24-26 Makhno; the famine 26-30 Preparing to emmigrate End of Side A Side B 00-03 Getting papers for emmigration 03-08 Emmigration; to his sister in Saskatchewan 08-19 Early years in Canada 19-20 On the Canadian government 20-23 On learning English; on homesickness for Russia 23-28 Personal contributions to the church 28-29 Interviewer's comments End of Interview

of the 1920's (Ontario)

Interview #54: Tape #71, sides A and B (42 minutes) ${\cal CD}$ Interviewee: WUERFFEL, Renate, born in 1898. Interviewer: Stan Dueck Place: Tabor Manor, 1 Lawrence Ave., St. Catherines, Ont. Date: May 29, 1978. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) 00-01 Introduction 01-04 Biographical information 04-06 The first World War 06-11 Story of her husband's escape from a Russian prisoner-of-war camp 11-15 Husband in Selbstschutz; parents oppose their emmigration to Germany 15-17 Life in Germany after first World War 17-21 Joining her family in Manitoba 21-29 Early years in Canada: -in knitting factory -move to Alberta -own knitting shop in Lethbridge End of Side A Side B 00-08 Move to Ontario; activities in Ontario 08-10 Feelings about Germany 10-11 About her sore leg 11-12 Interviewer's comments

End of Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #55: Tape #72, sides A and B (60 minutes) Interviewee: MATHIES, John, born in 1910. Interviewer: Stan Dueck Date: May 31, 1978. Place: 42 Neptune St., St. Catharines, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #72, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-06 About his grandfather 06-12 About Makhno; maternal grandparents (Balzer) murdered (see also Tape #79, Interview #60, J.P. Driedger) 12-17 After the visit of the bandits; on the defencelessness of the Mennonite colonies 17-24 The Hungersnot 24-27 Inequality between the Mennonites and the Russian peasants 27-29 The Selbstschutz 29-30 Emmigration: - trachoma End of side A Side B 00-03 Emmigration continued 03-15 Early years in Canada 15-18 On Canadian Mennonites 18-23 Learning English 23-24 Politics in Canada 24-29 On conditions in Russia; anti-Communist feelings 29-30 Interviewer's comments

End of the Interview

RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS of the 1920's (Ontario)

Interview #56: Tape #73, sides A and B (60 minutes) CDInterviewee: WALLMAN, Paul, born in 1901 Interviewer: Stan Dueck Date: May 31, 1978 Place: #416 Tabor Apts., 3 Tabor Dr., St. Catherines, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #73, side A 00-01 Introduction 01-10 Biographical information 10-12 The Revolution and unrest 12-16 Alternative service at a hospital for nervous disorders 16-21 Flight to Moscow in 1929 21-25 Emmigration 25-27 Service in the White army 27-29 Relations with Russian people 29-30 How the '29 flight to Moscow started End of Side A Side B 00-12 Emigration: -refugees at Moscow -to Hammerstein; epidemic there -to Arnaud, Man. 12-18 Going to school and Normal school in Canada 18-20 Tuberculosis 20-23 Working in Manitoba; move to Ontario 23-26 Reiseschuld; the church in Canada 26-29 Contacts with his brother in Russia; biogrphical information 29-30 Interviewer's comments End of the Interview

of the 1920's (Ontario)

Interview #57: Tape #74, sides A and B Tape #75, side A only (78 minutes) Interviewee: PETERS, John, born in 1902 Interviewer: Stan Dueck Date: June 5, 1978. Place: Leamington Home for the Aged, 22 Garrison St., Leamington, Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape # 74, side A 00-01 Introduction 01-04 Biographical information 04-08 About the Revolution 08-19 Post-revolutionary Russia: - Red Army in Siberia - service in the Red Army - changes under Stalin 19-21 Emmigration from Siberia 21-30 Experiences in China: - emmigrated to China - working in China End of Side A Side B 00-10 About Emmigration: - on merchant vessel - by train through France - to Brazil; to Paraguay - buying land from the Board of Colonization 10-28 In Paraguay: - equipment given to them by Germany - conditions in the Mennonite Colony End of side B Tape #75, side A 00-05 About eye infection; about Mennonite congregations in Paraguay 05-07 Working in Canada 07-09 Feelings about Russia 09-18 More about his service as a prison guard in the Red Army End of the Interview

of the 1920's (Ontario)

Interview #58: Tape #76, sides A and B (60 minutes) Tape #77, side A only (14 minutes) PENNER, Jac. P, born in 1901 Interviewees: Katherina, born in 1901 Interviewer: Stan Dueck Date: June 6, 1978 Place: Leamington Home for the Aged, 22 Garrison St., Leamington, Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #76, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-10 The First World War 10-13 The Revolution 13-20 Makhno: - living in fear - bandits bring typhus 20-30 Conditions after the Revolution End of Side A Side B 00-14 After the Civil War: - flight to Memrik - teaching school - in the Red Army 14-25 Emigration: - B.B. Janz - arrival in Saskatoon - dispersal of family 25-30 Early years in Canada End of Side B Tape #77, side A 00-04 As teacher and minister in Saskatchewan 04-08 On learning English; contact with non-immigrants 08-13 Biographical information on Mrs. Penner 13-14 Interviewer's comments

of the 1920's (Ontario)

Interview #59, Part I: Tape #78, sides A and B (60 minutes) Tape #77, side B only (28 minutes) Interviewee: JANZEN, Jac. D., born in 1895 Interviewer: Stan Dueck Date: June 6, 1978 Place: 33 Poplar St., Leamington, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape # 78, side A 00-01 Introduction 01-09 Biographical Information 09-15 W.W. #1; in Sanitätsdienst 15-16 Conditions in Russia at the time of the Revolution 16-21 Kerensky and the election 21-30 After the Communist take-over: - atheism of the government - relations between Russians and Mennonites - conditions of workers End of Side A Side B 00-11 The nature of Russian people; Mennonite-Russian relations 11-19 Plan to draft Mennonite Sanitäter; their response 19-23 Imprisoned for writing a letter of complaint to the government 23-29 Organizing emigration: - B.B. Janz - emigration lists 29-30 Organizing the United Mennonite Church End of Side B Tape #77, side B 00-10 Leamington ministry begun: - ordination of the first ministers - difficulties in serving a diverse congregation 10-28 The Selbstschutz: - delegation to Halbstadt to obtain arms - organization of the Selbstschutz - opposition to the Selbstschutz - story of bandits in their home - return of arms to Halbstadt End of Part I

. .

...page 2

Interview #59, Part II: Tape #89, sides A and B(60 minutes) Tape #90, sides A and B (52 minutes) Interviewee: <u>JANZEN</u>, Jac. D., born in 1895 Date: June 21, 1978 Language: German <u>SUBJECT INDEX</u> (in minutes)

Tape #89, side A 00-01 Introduction 01-16 Preserving the German language in Canada: - German schools - feelings of church members on preserving German 16-30 Pro-German sympathy during W.W. #2: - German agents and propaganda - secret police search his house - anti-Mennonite feelings End of Side A Side B 00-12 W.W. #2 continued: - Mennonites burning "Mein Kampf" - first all-Mennonite peace conference - police activity against the church - suicides related to pro-Hitler sentiments 12-28 The future of the Mennonite church; story of his daughter's inter-marriage 28-30 Setting emigration in motion End of Side B Tape #90, side A 00-01 Blank 01-15 Preparation for Emigration: - conditions imposed by Russian government - arrangements by B.B. Janz - initial meeting in Rickenau - favouritism connected with emigration lists - circumstances of his family prior to emigration 15-20 Emigration 20-28 Arrival and early experiences in Manitoba: - unscrupulous land agents - move to Ontario 28-30 On Canadian Mennonites End of side A Side B 00-01 Blank 01-06 On Canadian Mennonites; move to Leamington 06-16 Working in tobacco in Leamington

...page 3

16-21 Further biographical information
21-22 Interviewer's comments

End of the Interview

For further information see also interview #52.

of the 1920's (Ontario)

Interview #60: Tape #79, sides A and B (60 minutes) ${}^{\!\!\!\!C\!\mathcal{D}}$ Tape #80, sides A and B (60 minutes) Interviewee: DRIEDGER, J.P., born in 1901 Interviewer: Stan Dueck Date: June 6, 1978 Place: R.R. #5, Leamington, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #79, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-12 Life on the estate in Russia 12-18 W.W. #1: - mobilization - aid for soldiers' families - anti-German sentiment 18-23 Attitude towards the czarist government 23-27 Post-czarist government: - Kerensky - Bolshevik Putsch - land liquidation 27-29 The German occupation of the Ukraine 29-30 Bandits and civil war End of Side A Side B 00-14 Experiences at the hands of bandits: - uncle murdered - Toews estate burned (see Interview #47 with Gerhard Toews) - Balzer family murdered (see also Interview #55 with John Mathies) - flight to Orloff 14-25 In the Red Army: - landowners' sons were not given weapons - breeding horses in the army 25-30 Preparations for emigration End of Side B Tape #80, side A 00-05 Conditions in Russia at the time of emigration 05-21 Account of emigration 21-30 First year in Waterloo End of side A

Side B

00-05 Pelee Island: - share-cropping tobacco - Reiseschuld paid in two years 05-12 Account of activities through the depression; after the depression 12-16 The church on Pelee Island; in Leamington 16-20 On politics in Canada 20-23 Feelings towards Russia 23-29 Orloff described 29-30 Interviewer's comments

...page 2

Side B

A DESCRIPTION OF THE OWNER OF THE OWNER

of the 1920's (Ontario)

Interview #61: Tape #81, sides A and B (90 minutes) \bigcirc Interviewee: THIESSEN, Gerhard, born in 1894 Interviewer: Stan Dueck Date: June 7, 1978 Place: 74 Danforth Ave., Leamington, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape # 81, side A 00-01 Introduction 01-03 Biographical information 03-06 As Sanitär 06-09 Completing his education 09-25 The Sanitätsdienst: - on trains bringing wounded to Moscow - story of a cholera case 25-29 Flight from Makhno 29-36 Return to their estate; the German occupation 36-41 In Schönau as refugee; Hungersnot 41-45 The Selbstschutz End of Side A Side B 00-07 The Selbstschutz continued 07-11 Preparing to leave Russia: - N.E.P. - confiscation of property 11-20 Emigration: - to Riga - medical inspection - arrival in Quebec 20-26 Pelee Island: - share-cropping - the church 26-30 Reasons for leaving the island for Leamington 30-32 Difficulties with the English language 32-35 Farming in Leamington 35-41 As minister on Pelee Island 41-43 Feelings about Russia 43-44 Interviewer's comments End of the Interview

of the 1920's (Ontario)

Interview #61: Tape #81, sides A and B (90 minutes) Interviewee: THIESSEN, Gerhard, born in 1894 Interviewer: Stan Dueck Date: June 7, 1978 Place: 74 Danforth Ave., Leamington, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape # 81, side A 00-01 Introduction 01-03 Biographical information 03-06 As Sanitär 06-09 Completing his education The Sanitätsdienst: - on trains bringing wounded to Moscow 09-25 - story of a cholera case 25-29 Flight from Makhno 29-36 Return to their estate; the German occupation 36-41 In Schönau as refugee; Hungersnot 41-45 The Selbstschutz End of Side A Side B 00-07 The Selbstschutz continued 07-11 Preparing to leave Russia: - N.E.P. - confiscation of property 11-20 Emigration: - to Riga - medical inspection - arrival in Quebec 20-26 Pelee Island: - share-cropping - the church 26-30 Reasons for leaving the island for Leamington 30-32 Difficulties with the English language 32-35 Farming in Leamington 35-41 As minister on Pelee Island 41-43 Feelings about Russia 43-44 Interviewer's comments

End of the Interview

and the second secon

Interview #62, Part I: Tape #82, sides A and B (60 minutes) Interviewee: FAST, John, born in 1905 Interviewer: Stan Dueck Date: June 19, 1978 Place: #10-129 Division St., Kingsville, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #82, side A 00-01 Introduction 01-04 Effect of the war on the schools 04-08 Mennonites and War: - the Selbstschutz - C.O. status - hypocrisy of Mennonites 08-12 Freedoms in Russia at the time of the Revolution 12-30 Churches in Russia: - Russian-Canadian Mennonite rift - Baptist influence on Mennonite church - Greek Orthodox church - religious restrictions in Russia - reaction of Mennonites to inter-marriage End of Side A Side B 00-05 Intellectual atmosphere of Mennonite schools in Russia 05-07 On Russian-Mennonite interaction 07-15 Emigration and the post-revolutionary climate Attitude of Mennonite emigrees towards Russia 15-20 20-30 W.W. II: - in the Canadian army - German sympathizers in Canada End of Part I Part II of Interview #62: Tape #95, Sides A and B (60 minutes) Tape #95, side A 00-01 Introduction 01-04 Keeping food cool 04-30 Russian-Mennonites at the time of the Revolution: - Neuhalbstadt; Tiege-Orlof - progress, freedom and wealth - comparison of Mennonite youth to the hippie movement - anti-semitism

...page 2

Tape #95, side B

00-07 Amenities in Russia
07-12 Jews in the Communist hierarchy
12-20 Music in Russia
20-29 Post W.W. II Russian theatre
29-30 Interviewer's comments

```
Interview #63:
                 Tape #69, sides A and B (60 minutes) (??)
                  Tape #63, side B (20 minutes) \bigcirc
_ Interviewee:
               BARG, Abram, born in 1895
 Interviewer: Stan Dueck
 Date: June 20, 1978
 Place: 1 Margaret St., Leamington, Ont.
 Language: German
 SUBJECT INDEX (in minutes)
 Tape #69, side A
 00-01 Introduction
 01-08 Biographical information
 08-10 The Balzer family murder (see also Mathies, Interview #55); Thiessen family
       murder
 10-30 Civil War: - flight to Molotschna
                    - Selbstschutz
                    - avoiding service in the Selbstschutz
 End of Side A
 Side B
        The Mennonite leaders
 00-05
 05-09 On the Reiseschuld problem
 09-25 Emigration and the early years in Canada
 25-30 Old Order Mennonites
 End of Side B
 Tape #63, Side B
  00-04 Adjusting to life in Canada
  04-19 W. W. II:
                   -on W. W. II
                    -Trudeau and the welfare state
                    -Jewish plot to control the world
                    -which side was right?
 19-20 Interviewer's comments
 End of the Interview
  (See also Barg, Abram "My Life My Story" in the Conrad Grebel archives)
```

• 30 20 20

والمستحية ويستجلونها والمحمد والمحمد

Interview #64: Tape #84, sides A and B (60 minutes) Tape #85, sides A and B (60 minutes) Interviewee: FISCHER, Alex, born in 1894 Interviewer: Stan Dueck Date: June 20, 1978 Place: 166 Talbot St. E., Leamington, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #84, side A 00-01 Introduction 01-15 Biographical information 15-19 Service in W.W. I 19-30 The Revolution: - breakdown in military discipline - death of Rasputin - dissolution of the cavalry End of Side A Side B 00-30 The Civil War: - expropriation of property - fighting the Bolsheviks - hiding from the Red Army - in the White Army - disarmament End of Side B Tape #85, side A 00-04 Dispersal of the White Army; Wrangel in Crimea 04-18 The German Batallion; the Selbstschutz 18-25 Emigration; baptism into the Mennonite faith Additional biographical information 25-30 End of Side A Side B 00-05 Biographical information 05-08 Comparison of Mennonite and Roman Catholic lifestyles in Russian villages

...page 2

08-22 Emigration: - as a train leader - dinner in Poland - arrival and reception in Waterloo 22-30 Working in Canada

Interview #65: Tape #86, sides A and B (46 minutes)

Mrs. Henry, born in 1908

Interviewer: Stan Dueck

Date: June 20, 1978

Place: Blytheswood, Ontario

Language: English

SUBJECT INDEX (in minutes)

Tape #86, side A

00-01 Introduction 01-09 Biographical information 09-14 Relations with Russians during W.W. I 14-17 The Civil War 17-20 Emigration 20-24 First years in Canada 24-27 Reflections on hardships suffered in Russia 27-30 More on emigration

End of Side A

Side B

00-05 Life in Saskatchewan during the Depression 05-09 The children of Mr. and Mrs. Pauls 09-10 The move to Ontario 10-13 Sunningdale Sask., during the Depression 13-15 On Mr. Pauls' paintings 15-16 Interviewer's comments

Interview #66: Tape #87, sides A and B (60 minutes) \bigcirc Tape #88, sides A and B (46 minutes) Interviewee: DRIEDGER, N.N., born in 1893 Interviewer: Stan Dueck Date: June 21, 1978 Place: R.R. #4, Leamington, Ont. Language: German, some English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #87, side A 00-01 Introduction 01-10 Biographical information 10-24 Alternative service in W.W. I: - about the Sanitätsdienst - work as orderly on trains - as secretary in Moscow 24-28 Learning English at a university in Moscow 28-30 Abdication of the Tzar End of Side A Side B 00-04 Lenin's return to Russia; choosing a system of government 04-08 The Revolution 08-12 The German occupation of the Ukraine 12-19 Post-occupation reaction of Russian peasants against Mennonites 19-30 The terror of Makhno; the Selbstschutz; the Civil War End of Side B Tape #88 Side A 00-05 The hungry years; help from America 05-10 Emigration 10-18 Early years in Canada: - move from Manitoba to Ontario - on learning English - ordination as minister 18-28 W.W. II: - registration of Germans - German sympathizers among the Mennonites - non-resistance organizations End of Side A

...page 2

Side B

and the second second

00-15 The future of the Mennonite church: - language

intermarriagethe office of Elder

15-16 Interviewer's comments

of the 1920's (Ontario) ·

Interview #67: Tape #91, sides A and B (60 minutes) Tape #92, sides A and B (51 minutes) $\bigcirc \mathcal{D}$ Interviewee: EPP, Jacob, born in 1888 Interviewer: Stan Dueck Date: June 28, 1978 Place: #102-28 Garrison St., Leamington, Ont. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #91, side A 00-01 Introduction 01-15 The Russian-Mennonite village: - division of villages - non-Mennonites in villages - Anwohner - inheritance laws - spread of colonies 15-29 In school; the Japanese-Russian War; students' strike in the school End of Side A Side B 00-04 Tiegenhagen and Schönau; his marriage 04-08 Forestry service during W.W. I The change in government; the curse of property 08-15 15-22 His parents' flight to Moscow; family members who stayed in Russia 22-29 Hungersnot; Makhno End of Side B Tape #92, Side A 00-03 The Civil War 03-12 The Selbstschutz; the German occupation 12-17 The New Economic Policy 17-25 Mrs. Epp's history in brief 25-28 Story of the murder of Mrs. Epp's father 28-30 Relations between Russians and Mennonites End of Side A

...page 2

Side B

00-03 Relations with Russians 03-06 Emigration 06-12 Getting established in Canada 12-15 Pro-German sympathy among Mennonites during W.W. II 15-17 On the family; on old age 17-20 The Depression 20-21 Interviewer's Comments End of the Interview

Interview #68: Tape #93, sides A and B (60 minutes) Tape #94, side A (25 minutes) ENNS, John, born in 1901 Interviewee: Interviewer: Stan Dueck Date: June 28, 1978 Place: #101-28 Garrison St., Leamington, Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #93, side A 00-01 Introduction 01-09 Biographical information 09-11 W.W. I 11-17 The Revolution; Russians and Mennonites 17-22 The German occupation of the Ukraine 22-28 The Civil War: - roving bands - the Selbstschutz - travelling home during the Civil War End of Side A Side B 00-13 Emigration: - retreat to Crimea with the White Army - escape through Turkey - as refugees with the M.C.C. 13-22 Working in Saskatchewan and in Manitoba 22-26 Move to Ontario 26-30 The illness of his first wife End of Side B Tape #94, Side A 00-10 The nature of Russians; their attitude towards Mennonites 10-12 Discipline and military exercises in school 12-16 On Canadian Mennonites 16-20 Learning English 20-21 Reiseschuld 21-24 Sympathies during W.W. II 24-25 Contact with relatives in Russia End of the Interview

Interview #69: Tape #96, sides A and B (60 minutes) Tape #97, sides A and B (50 minutes) THIESSEN, Johanna, born in 1898 Interviewees: TIESSEN, Justine, born in 1891 Interviewer: Stan Dueck Date: June 29, 1978 Place: #304-6 Garrison St., Leamington, Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) 00-01 Introduction 01-10 Biographical information 10-30 Life as a refugee: -flight in 1918 -flight to Marienpol in 1920 -losing land, money to insurrectionists -working on emigration papers End of Side A Side B 00-02 Further biographical information 02-06 Murder of Justine's parents 06-14 Flight from bandits 14-19 The civil war 19-21 Feelings on the death of the czar 21-26 Adoption of seven orphans; the American relief work 26-30 Emigration End of Side B Tape #97, side A 00-05 About relatives in Russia under Stalin's rule 05-15 Settling in Canada 15-17 Reiseschuld 17-26 On the hard times in Russia and in Canada 26-28 Life on a Gut in Russia 28-30 Crossing the Russian-Polish border during W. W. I End of Side A Side B 00-03 Conclusion of the border crossing story 03-06 The start of the Revolution 06-09 Relatives who stayed in Russia No German sympathy during W. W. II 09-12 12-19 On learning English; on maintaining the German language 19-20 Interviewer's comments End of the interview

Interview #70: Tape #98, sides A and B (60 minutes) Interviewee: <u>FOUNK</u>, Helen Interviewer: Stan Dueck Date: June 29, 1978 Place: R. R. 3, Leamington, Ont. Language: Low German

This interview has been deleted at Mrs. Founk's request.

Interview #71: Tape #99, sides A and B (60 minutes) Tape #100, side A (17 minutes) Interviewee: SAWATZKI, Peter J., born in 1894 Interviewer: Stan Dueck Date: June 29, 1978 Place: 1 Countess St., Leamington, Ont. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #99, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-06 The teacher's position in the community 06-16 In the Vorstei during W.W. I: - method of drafting soldiers - working in the forestry service - leaving the service after the revolution 16-20 The proportion of Russian to German taught in Mennonite schools 20-24 Differences in wealth and status between Germans and Russians under the Czar 24-30 After the Revolution: - no religion taught in the schools - the Civil War End of side A Side B 00-06 After the Civil War: - famine - payment to teachers 06-10 Emigration 10-17 Early years in Manitoba 17-25 Differences between Kanadier and Rüssländer: - differences in education - differences in practising religion 25-30 The move to Leamington End of side B Tape #100, side A 00-07 About keeping bees 07-13 Farming in Leamington 13-16 Mrs. Sawatzki is permanently injured in a car accident 16-17 Interviewer's comments

.

Interview #72: Tape #103, sides A and B (60 minutes) Interviewees: BAERG, Aron, born in 1904 Gertrude, born in 1905 Interviewer: Stan Dueck Date: May 31, 1978 Place: 28 Old Oxford Rd., St. Catharines, Ont. Language: English SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #103, side A 00-01 Introduction 01-08 Biographical information 08-14 W.W. I: - horses requisitioned - quarantined because of smallpox - Austrian prisoner of war on their farm 14-24 Experiences at the hands of the bandits 24-30 The hungry years End of side A Side B 00-05 Emigration and re-settlement 05-09 The trip from Russia 09-15 Early years in Canada 15-19 Learning English 19-20 Political affiliation in Canada 20-23 In Coaldale after W.W. II 23-30 Story of escape from Makhno

Interview #73: Tape #104, sides A and B (55 minutes) $C \rightarrow$

Interviewee: REGEHR, Henry, born in 1903

Interviewer: Stan Dueck

Date: July 11, 1978

Place: 387 Second St., Steinbach, Man.

Language: German

and the second secon

SUBJECT INDEX (in minutes)

Tape #104, Side A

00-01 Introduction

01-07 Biographical information

- 07-09 The beginning of the Revolution
- 09-21 The terror of Makhno: account of the murder of 20 members of his family in one hour
- 21-25 Working towards emigration
- 25-27 Detained in Southampton; Benjamin Unruh's role in solving difficulties
- 27-29 Arrival in Steinbach; move to Saskatchewan
- 29-30 The famine in Russia

End of Side A

Side B

00-03 Relations between Russians and Mennonites

03-07 The Depression in Saskatchewan

07-10 The church in Foam Lake, Sask.; ordained as minister

10-13 Thoughts on W.W. II

- 13-17 About C.C. Peters; on education
- 17-19 Difficulties with the English language
- 19-24 Relatives in Russia; the recent emigration to West Germany
- 24-25 Interviewer's comments

Interview #74: Tape #105, sides A and B (60 minutes) Interviewee: WIEBE, W.J., born in 1902 Interviewer: Stan Dueck Date: July 11, 1978 Place: 110 Barkman Ave., Steinbach, Man. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #105, side A 00-01 Introduction 01-04 Biographical information 04-12 About W.W. I 12-30 Experiences in the post-revolutionary period End of Side A Side B 00-02 Selbstschutz partly responsible for Mennonite hardships 02-05 Avoiding the draft into the Red Army 05-13 Incidents during the famine 13-20 Emigration 20-29 Early years in Canada 29-30 Interviewer's comments End of the Interview

and the second second

Interview #75: Tape #107, sides A and B (60 minutes) Interviewee: EPP, H.H., born in 1901 Interviewer: Stan Dueck Date: July 12, 1978 Place: 345 Hanover St., Steinbach, Man. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #107, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-15 War and revolution: - possessions taken - forced to flee several times 15-18 The famine 18-28 Service in the Red Army 28-30 Emigration End of side A Side B 00-07 Emigration and early years in Canada 07-10 On Steinbach 10-14 About Canadian Mennonites 14-17 Reiseschuld; about his wife 17-20 Sympathies during W.W. II 20-29 Philosophy on various subjects 29-30 Interviewer's comments

```
RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS
                           of the 1920's (Manitoba)
Interview #76, Part I: Tape #106, sides A and B (60 minutes) C P
                                                            (2)
                        Tape #108, side A (30 minutes)
Interviewee: VOGT, Peter A., born in 1900
Interviewer: Stan Dueck
Date:
       July 13, 1978
Place: 383 Main St., Steinbach, Manitoba
Language: German
SUBJECT INDEX (in minutes)
Tape #106, side A
00-01 Introduction
01-16 Mennonites in Russia: - industry in Schönwiese
                             - Flemish-Friesian origins
                             - intermarriage
                             - relations between Mennonites and Russians
16-20 On father's farm and business
20-30 About the Mennonite schools; W. W. I and anti-Germanism
End of Side A
Side B
00-05 On schools; start of the Revolution
05-23 Emigration: - B. B. Janz
                  - emigration lists
                   - bribery connected with emigration
                   - arrival in Clearspring
23-30 Early years in Canada
End of Side B
Tape #108, Side A
00-04 The Revolution
04-18 The Selbstschutz: - influence of the German occupation
                         - bandits were considered to be animals
18-24 After the Revolution: - repatriation of land
                             - in the civil service
24-29 The Studiencommission; those who did not emigrate
End of Part I
```

...more

Part II of Interview #76: Tape #108, side B (30 minutes) Tape #109, side A (9 minutes) Date: July 22, 1978 <u>SUBJECT INDEX</u> (in minutes) Tape #108, side B 00-01 Introduction 01-14 Relations between Russian and Canadian Mennonites: - Friesen-Braun suit - influence on education 14-26 More on Russian-Mennonite schools 26-29 Mennonite pro-German sympathy during W. W. II End of Side B Tape #109, side A 00-08 Hitler; German occupation; Bernhard Bott 08-09 Interviewer's comments End of the Interview

Interview #77: Tape #110, sides A and B (60 minutes) CDTape #111, side A (30 minutes) PENNER, Jacob, born in 1897 Interviewees: Aganetha, born in 1897 Interviewer: Stan Dueck Date: July 14, 1978 Place: Main St., Grunthal, Man. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #110, side A 00-01 Introduction 01-05 Biographical information 05-18 Revolutionary experiences: - devaluation of money - life threatened by bandits 18-23 More biographical information 23-25 The Sanitätsdienst 25-29 Anti-German sentiments End of Side A Side B 01-09 Persecution because of wealth 09-25 After the Revolution: - American help during the famine - typhus epidemics - robbed by bandits 25-30 Emigration End of side B Tape #111, side A 00-08 Early years in Canada 08-13 Learning the English language; loss of the German language 13-22 More biographical information 22-23 On the Reiseschuld 23-26 Becoming a Canadian citizen 26-29 Feelings on Canada; on Russia End of the Interview

Interview # 78: Tape #112, sides A and B (60 minutes) ${\cal CD}$ Interviewee: GUENTHER, Franz, born in 1891 Interviewer: Stan Dueck Date: July 14, 1978 Place: #3, Senior Citizen's Apartments, Main St., Grunthal, Man. Language: German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #112, side A 00-01 Introduction 01-06 Biographical information 06-15 Discussion of Russian-Mennonite contemporaries 15-18 The Japanese-Russian War 18-20 Mennonite schools in Russia 20-24 Civil prisoners during W.W. I 24-30 W.W. I End of side A Side B 00-06 Emigration 06-12 Life under the Bolshevik government 12-21 Early years in Canada 21-28 As merchant in Grunthal 28-29 On W.W. II

29-30 Interviewer's comments

End of the Interview

The standard produced in the second

Interview #79: Tape #113, sides A and B (60 minutes Tape #114, side B (28 minutes) BESTVATER, Abram, born in 1899 Interviewee: Interviewer: Stan Dueck Date: July 14, 1978 Place: Grunthal, Man. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #113, side A 00-01 Introduction 01-11 Biographical information 11-30 W. W. I: -German citizenship -internment as an undesireable alien -return home; famine End of Side A Side B 00-03 Biographical information on Mrs. Bestvater 03-06 The Selbstschutz 06-12 The post-revolutionary years 12-30 Emigration: - difficulty with passes -in Germany End of Side B Tape #114, Side A 00-05 As refugees in Germany 05-16 Early years in Canada 16-19 Differences between Chortitzer and Molotschna 19-22 Learning English from grandchildren 22-27 On their church in Canada 27-28 Interviewer's comments End of the interview

```
RUSSIAN-MENNONITE IMMIGRANTS
                          of the 1920's (Manitoba)
Interview #80:
               Tape #115, sides A and B (60 minutes
               Tape #114, side B (16 minutes)
             DUECK, Gerhard G., born in 1891
Interviewee:
Interviewer: Stan Dueck
Date: July 18, 1978
Place: Springstein, Man.
Language: Low German
SUBJECT INDEX (in minutes)
Tape #115, side A
00-01 Introduction
01-04 Biographical information
04-13
       Service in the Vorestei
13-20 The Revolution: -parents' flight to Molotschna
                       -farming after the Revolution
20-25
       The German occupation
25-28 Death of the czar; Kerensky
28-30 The Selbstschutz
End of Side A
Side B
00-05 More on the Selbstschutz
05-10 Preparing for emigration
10-13 Relatives in Russia today
13-15 - Emigration
15-21 First home in Canada: communal farm in Manitoba
21-24 Reiseschuld
24-30 The Depression: -worthlessness of farm produce
                        -developement of the local church
                        -learning English
End of Side B
Tape #114, Side B
00-05
       The school in Springstein; lawsuit to enlarge school district
05-10 Pro-German sympathies during W. W. II
10-15
       Thoughts on the current Canadian condition
15-16 Interviewer's comments
```

of the 1920's (Manitoba)

Interview #81: Tape #116, sides A and B (60 minutes) Interviewee: FROESE, Franz Peter, born in 1883 Interviewer: Stan Dueck Date: July 20, 1978 Place: #201-171 Donwood Manor, Winnipeg, Man. Language: Low German SUBJECT INDEX (in minutes) Tape #116, side A 00-01 Introduction 01-06 Biographical information 06-09 Service in the Vorstei; loss of patrictism 09-11 Appropriation of property; the Vorstei 11-14 M.B.'s in Siberia 14-16 N.E.P.; emigration 16-22 Early years in Saskatchewan 22-29 Working in Ontario, Manitoba and British Columbia End of Side A Side B

00-05 After his retirement
05-10 On Russians and Mennonites
10-14 On Jews
14-16 Loss of rights during the Revolution
16-18 Pro-Hitler sympathies
18-28 On Canadian Mennonites
28-29 Interviewer's comments

End of the Interview

and the second second

Interview #82: Tape #117, sides A and B (44 minutes) Interviewee: <u>REMPEL</u>, Anna, born in 1893 Interviewer: Stan Dueck

Date: July 20, 1978

Place: #303-165 Donwood Manor, Winnipeg, Man.

Language: Low German

SUBJECT INDEX (In minutes)

Tape #117, side A

00-01 Introduction 01-11 Flight and famine after the Revolution 11-15 Lifestyle before the Revolution 15-21 Uncles killed by Makhno 21-26 Getting emigration papers

End of side A

Side B

01-04 Early years in Canada 04-08 As a city missionary in Saskatchewan 08-14 Move to Donwood Manor; feelings on Russia